Frits Leffef

Arranger, Composer, Interpreter, Publisher, Teacher

Netherlands, Apeldoorn

About the artist

Born 28 sept 1948 Apeldoorn The Netherlands and still living there. Music teacher (flute and brass), musician (flute, trumpet, trombone and tuba) and composer/arranger. Also creator of Fiep the Flute and many other methods. For more information see his English website http://www.fritsleffefsheetmusic.nl/index.html or Dutch sites: http://www.fritsleffefbladmuziek.nl/index.html http://www.fritsleffefuitvaartmuziek.nl/index.html

Personal web: http://www.fritsleffefsheetmusic.nl/index.html

About the piece

Title:	20 Duets for French Horn and Trombone Vol1
Composer:	Shuebruk, Richard
Arranger:	Leffef, Frits
Licence:	Frits Leffef © All rights reserved
Publisher:	Leffef, Frits
Style:	Classical
Comment:	Published in 1920 by R.Sheubruk for trumpet and trombone.

Frits Leffef on free-scores.com

http://www.free-scores.com/Download-PDF-Sheet-Music-frits-leffef.htm

- Contact the artist
- Write feedback comments
- Share your MP3 recording
- Web page and online audio access with QR Code :

This work is not Public Domain. You must contact the artist for any use outside the private area.
Prohibited distribution on other website.

TODAY'S MUSIC SERIES

20 DUETS

BY

RICHARD SHUEBRUK

VOLUME I: NO 1 - 12

ARRANGED FOR

FRENCH HORN

&

TROMBONE

BY

FRITS LEFFEF

BL 211

BL - MUSIC, HOLLAND

free-scores.com

TODAY'S MUSIC SERIES BL 211

Preface

These 20 duets are first published in1920 by Richard Shuebruk for trumpet and trombone. Born in Bristol, England, August 23, 1854 he came to the U.S. in 1876. He joined the Boston Symphony trumpet section in the 1885-1886 season and became principal trumpet the next season for one year. In the 1920s and 1930s he was a music teacher in New York City and also played in the Frederick Neil Innes (1854-1926) Band. His advices as a teacher are still very useful:
Don't blow harder for the high notes; pinch tighter instead. / It is never necessary to play noisily. Anybody can play loud. Artists only can play soft and well. / As much confidence and attention is required to play with one other performer as with a hundred others. Therefore duet practice is the best substitute for playing in the band. / Duets are like conversation: you must listen as well as talk.

The duets are written with great imagination in authentic styles. They are very melodious with beautiful harmonic and polyphonic structures. Here you will find them arranged for French Horn and Trombone hence some changes had to be made to follow Richard's ideas. Because of today's confusion about how to interpret old school music notation, instructions have been added which are explained here in logical order.

Clarity - Make the music at most a lively discussion. Play sentences, divide them into logical phrases and take a rhythmic rest in-between that contributes to the flow. This has also the advantage that you can take a logical or even unnoticed breath. Be sure that your fastest runs are still understandable.

Double-time - If the beat of a meter is divided by two the first part seems to have more volume; if divided by four the first and third part seem to be louder, and so on. This impression is independent of the real volume and originates from our sense of meter and our binary hearing. Along with the accent(s) of the meter we hear therefore other strong and weak beats also. By giving in to this impression, part of the original beat can be played as the new beat in such a way that a single bar embraces more weaker bars with the original meter count. This is called double-time and composers use it to prevent a sentence getting too much loud first beats, to let more tempi be heard simultaneously and for standing out. Generally one is trusted to recognize it without notification (see also Tempo mark).

Inégale - This is playing the first half of the beat (in double-time the first half of the new beat) a little bit longer than the second one. Normally the lengthening must be less than if the two parts were a triplet, hence it is not possible to write that in notes. It makes the beat audible (and is an expression tool).

Syncopation - This is playing or composing a note, originally on a strong beat, earlier or later. Being even shifted to another strong beat, or the original beat being replaced by a weak note or a rest, it is not always easy to discover a syncope. The best way to feel it, is playing a syncope or possible one at first a few times on the beat you expect it came from. A syncope is a surprise and must therefore be striking: give it at least the accent of the beat it suggests, a *subito piano*, a *gliss* or whatever.

Polyphony - This means the accompaniment is a melody also. An accompaniment can be total polyphonic or has notes for harmony and polyphonic ones as well. So, apart from obvious polyphonic phrases, use the rule: If the solo isn't moving, might be still playing, it's my turn. Let's talk!

Tempo mark - This is a short text above the staff that indicates the speed impression of the shortest significant notes. A mark with conflicting terms indicates double-time (*Andante moderato, Allegro maestoso*).

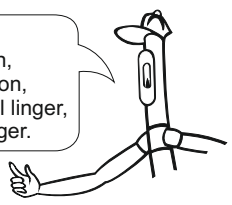
Although the earliest description of these playing styles refers to baroque music, they are hardly practiced in classical music today. No wonder most performances of music from great masters as Bach, Hotteterre, Mozart, Quantz, Telemann and more, sound very peculiar. But now you can easily decide wether a three count piece is just that, or a latin or related jazz walz, or has to be played sostenuto (a style very often used by these masters but only heard in classical jazz). You are now enlightened and will never misinterpret a piece with beats divided in four as a kind of psychotic march, an insult to the composer being incapable of writing a proper one at all.

Enjoy playing this heart-warming music from a great composer. Frits Leffef, April 2013.

Contents

1. Processional 2
2. Minuet 4
3. The Cadets 6
4. Emilie 10
5. Barcarolle 14
6. Schottische 16
7. Hunting Scene 18
8. At the Smithy 20
9. Redowa 22
10. The Sentry 24
11. Waltz 26
12. The Band Passes 30

NOT JUST A REMARK:
You, copying from this work without permission,
buttering your bread, with or without commission,
remind the day is doomed, your wasted life will linger,
for it's in fact my food, that feeds your filthy finger.



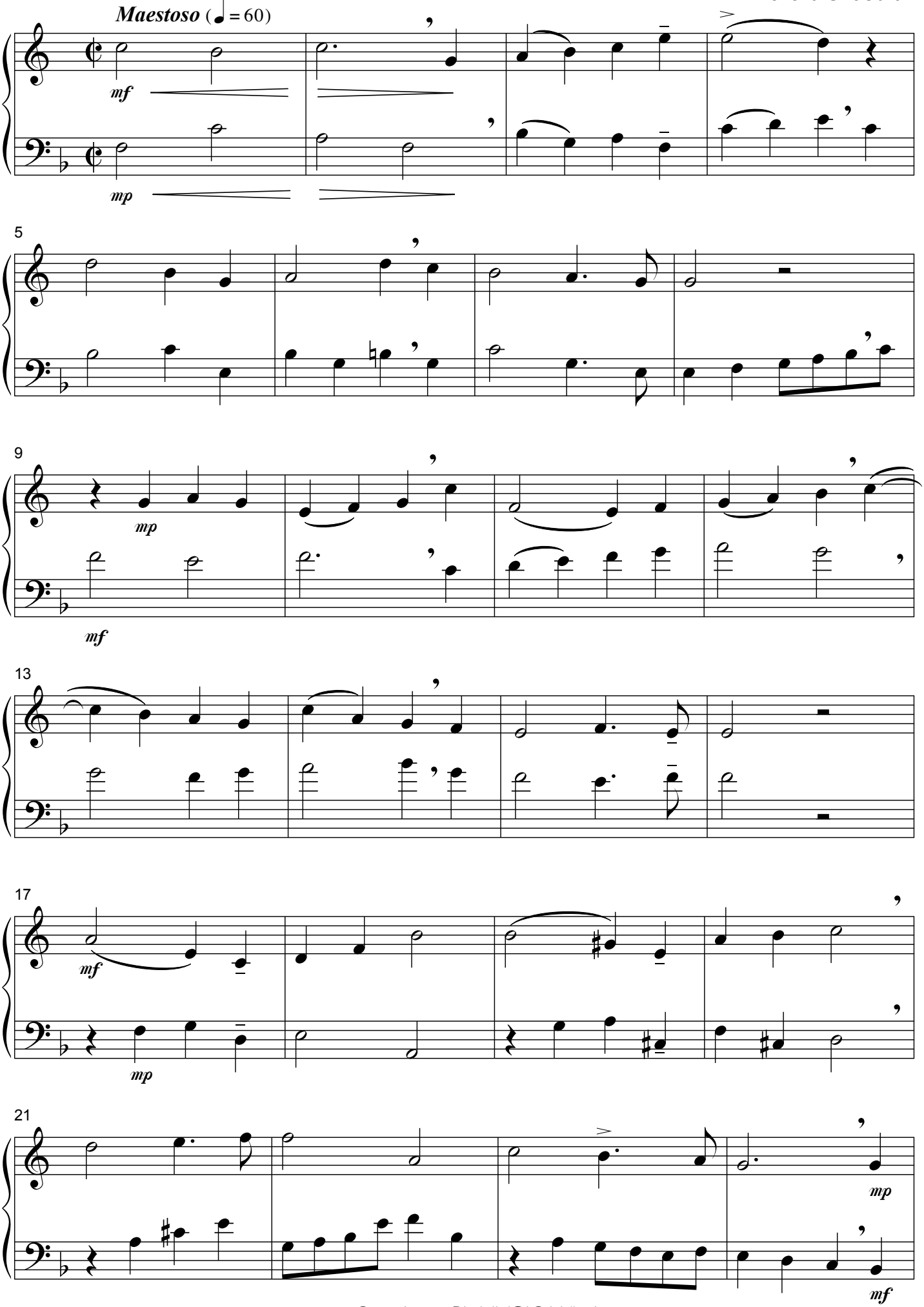
NIET ZOMAAR EEN OPMERKING:
Wanneer jij, die uit dit werkje kopiëert,
dik of dun je boterhammen smeert,
moet je bedenken dat je eens zal kwijnen
want in feite zijn het wel de mijne.

© copyright 2013 by BL - MUSIC, The Netherlands.

free-scores.com

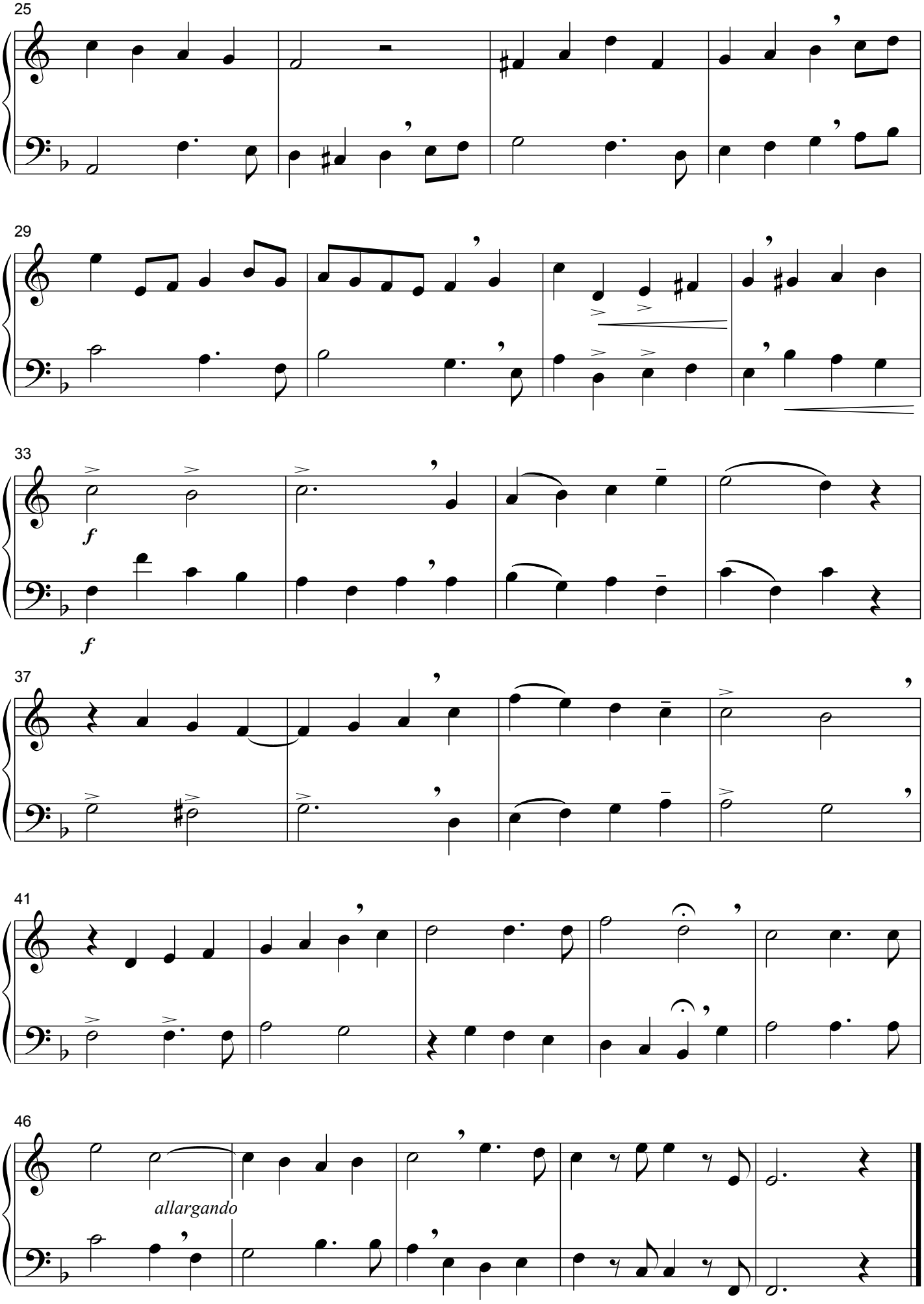
1. Processional

Richard Shuebruk



© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com



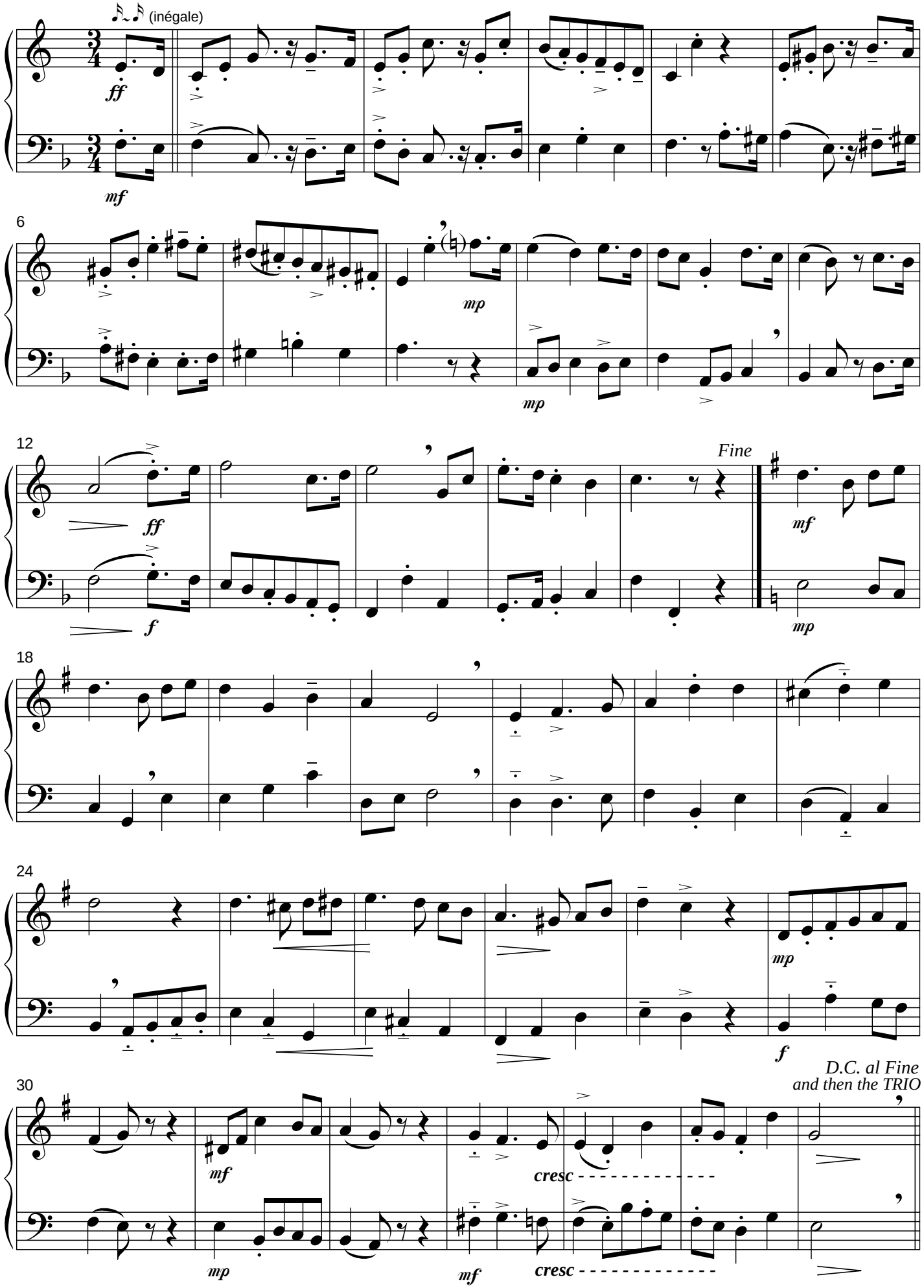
free-scores.com

 The addition 'moderato' in the tempo mark means double-time which gives an exuberant effect; so the sixteenth notes are inégale (see Preface).

2. Minuet

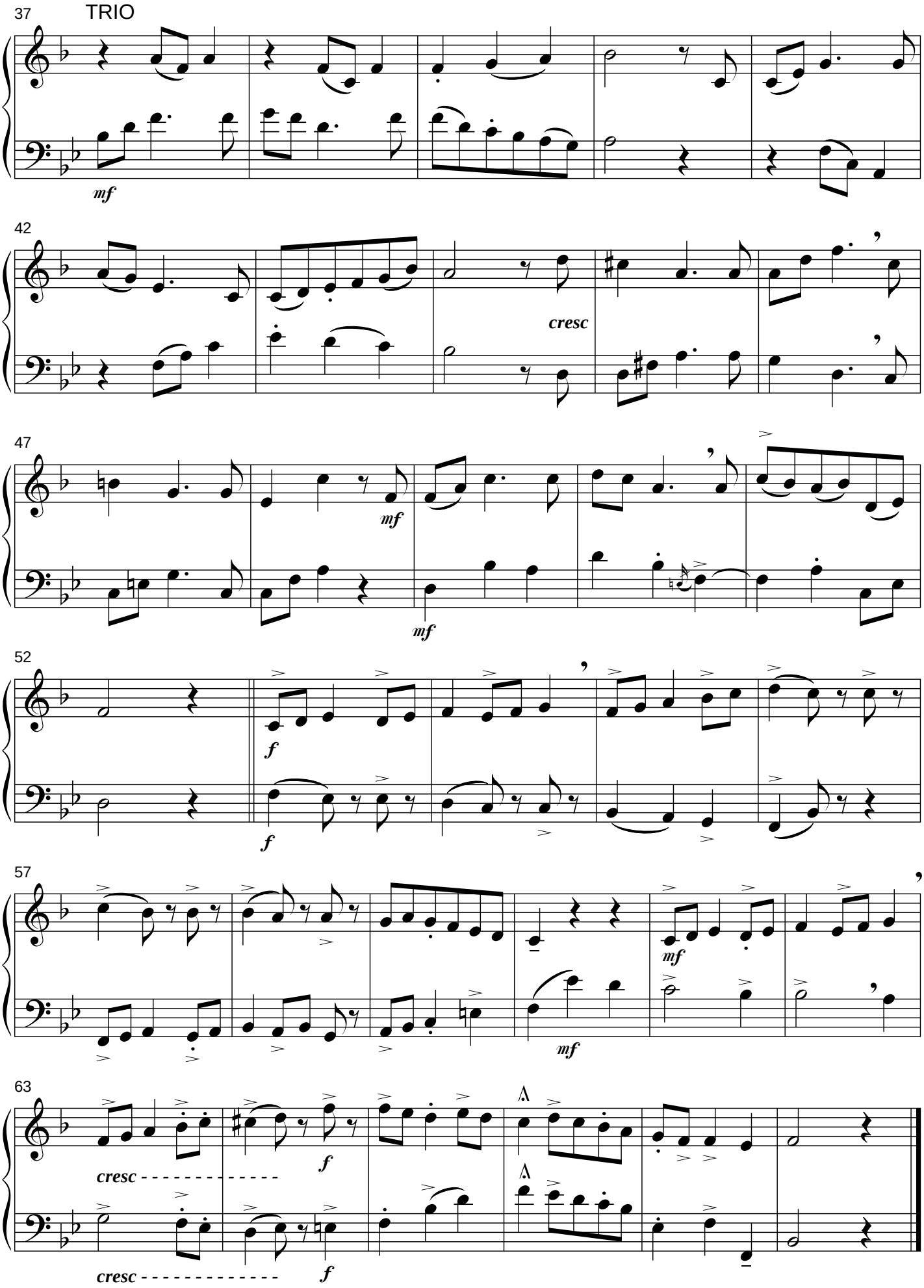
Richard Shuebruk

Allegro moderato (♩ = 136)



© Copyright 2013 BL.MUSIC Holland

free-scores.com

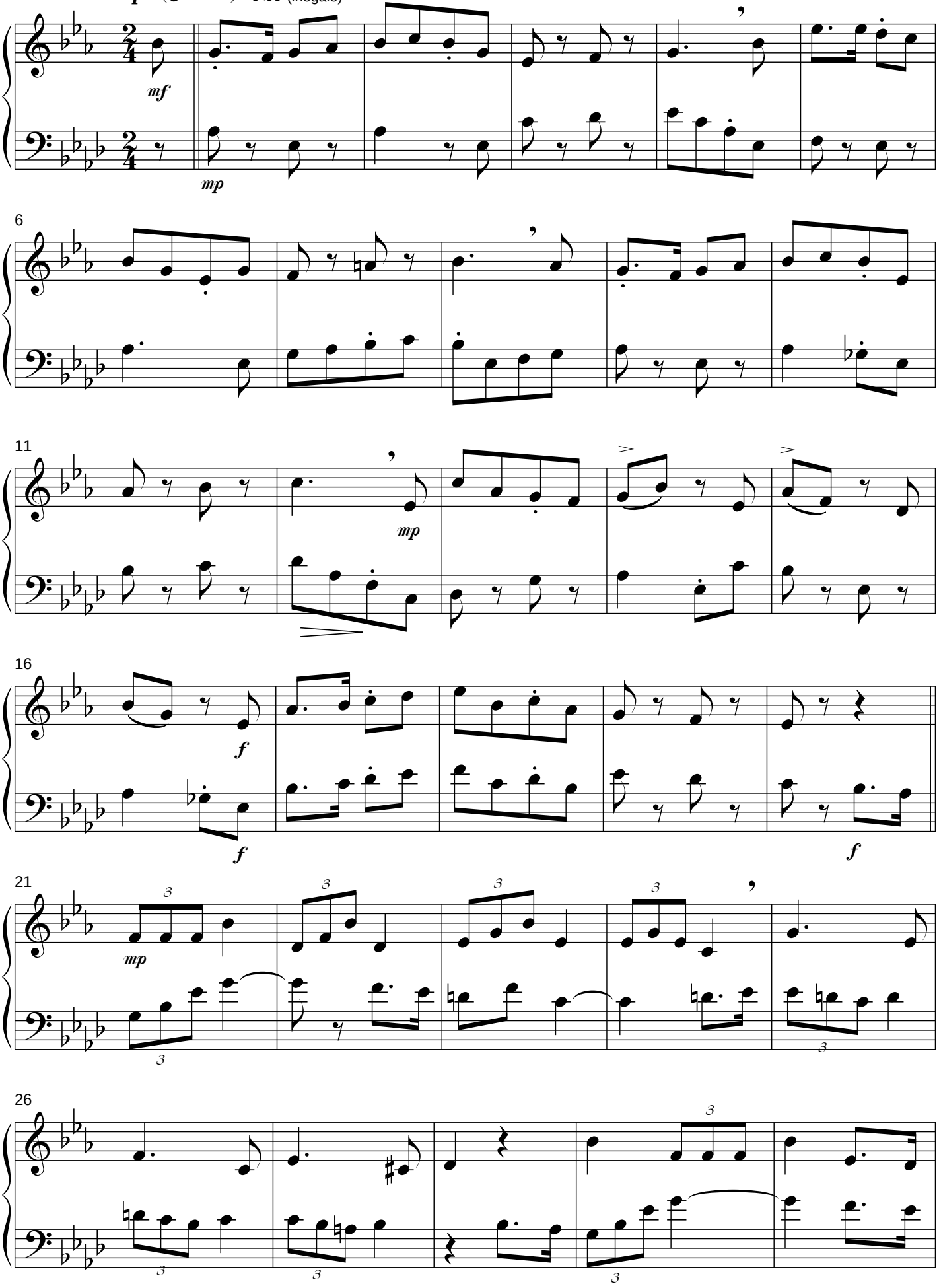


free-scores.com

3. The Cadets

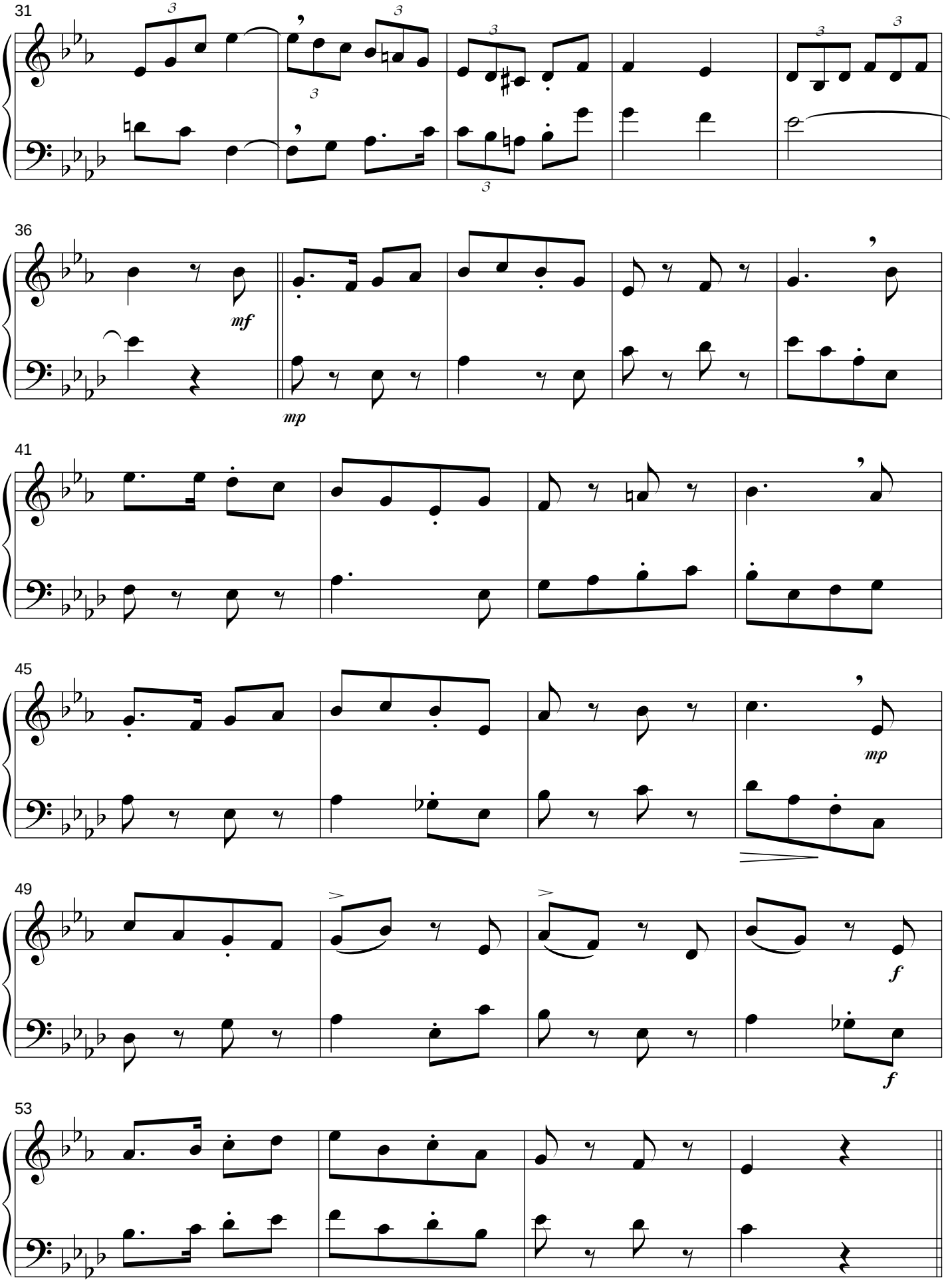
Richard Shuebruk

March tempo (♩ = 100) ♪~♪(inégale)

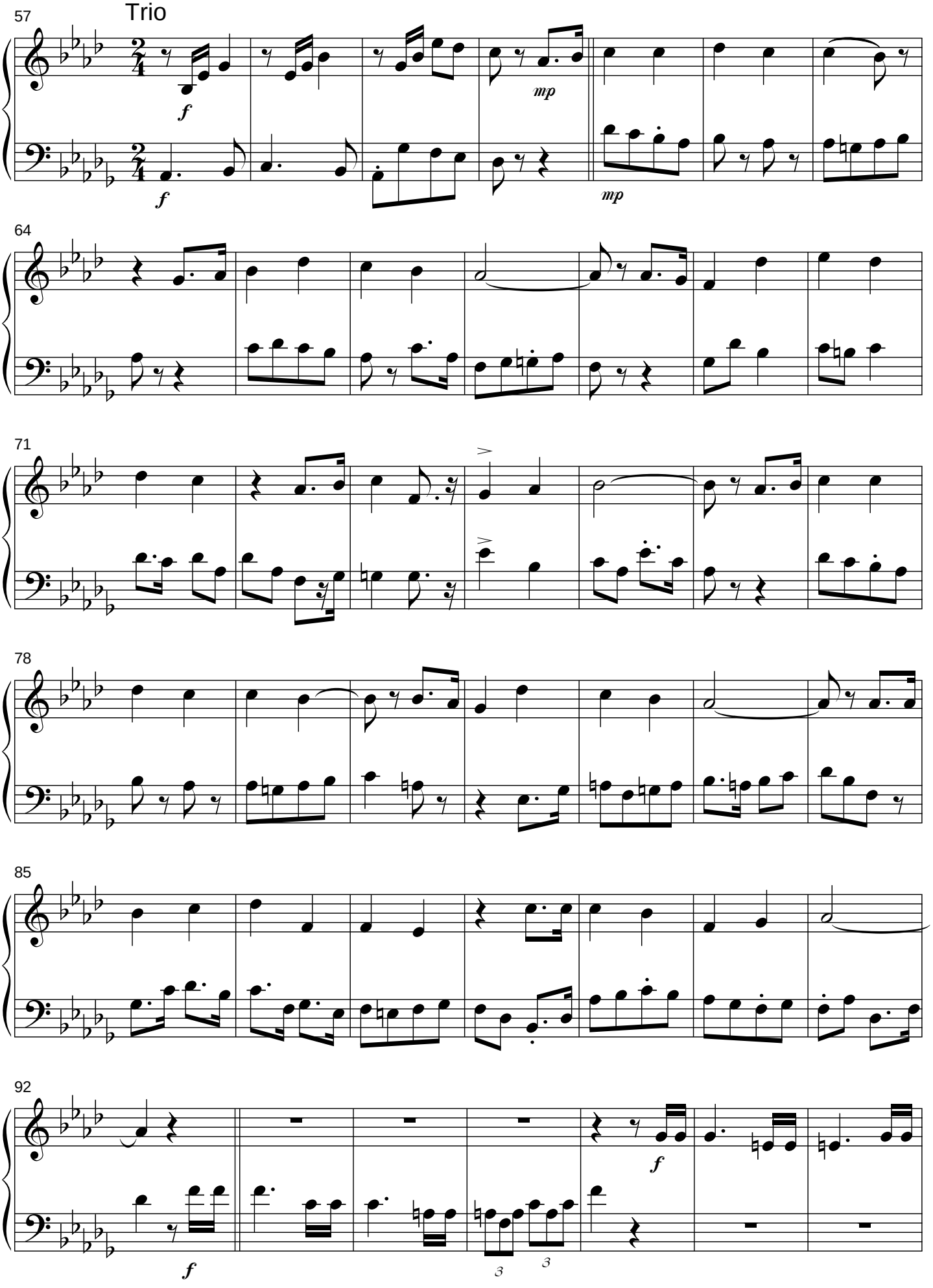


© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

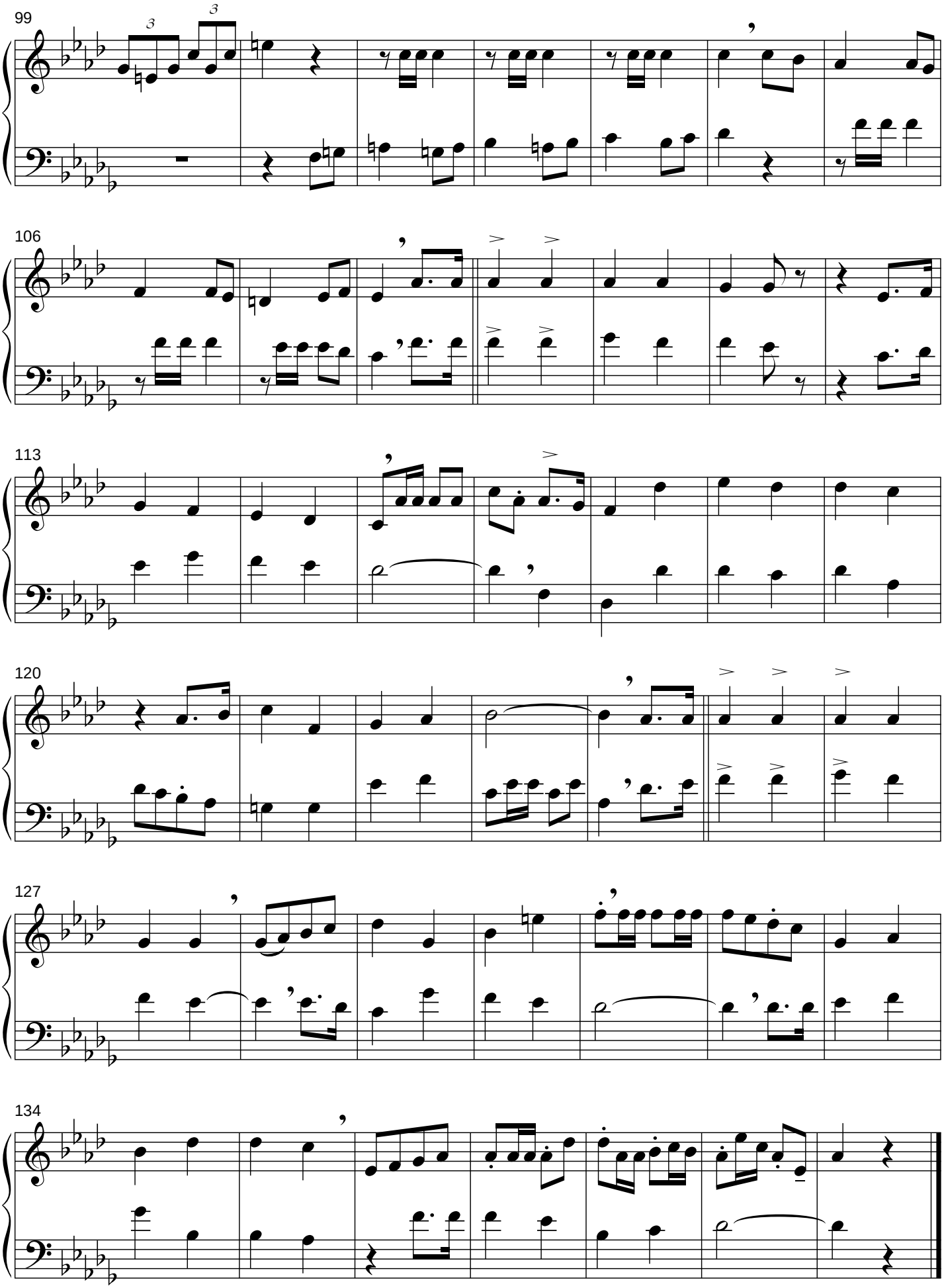
free-scores.com



free-scores.com



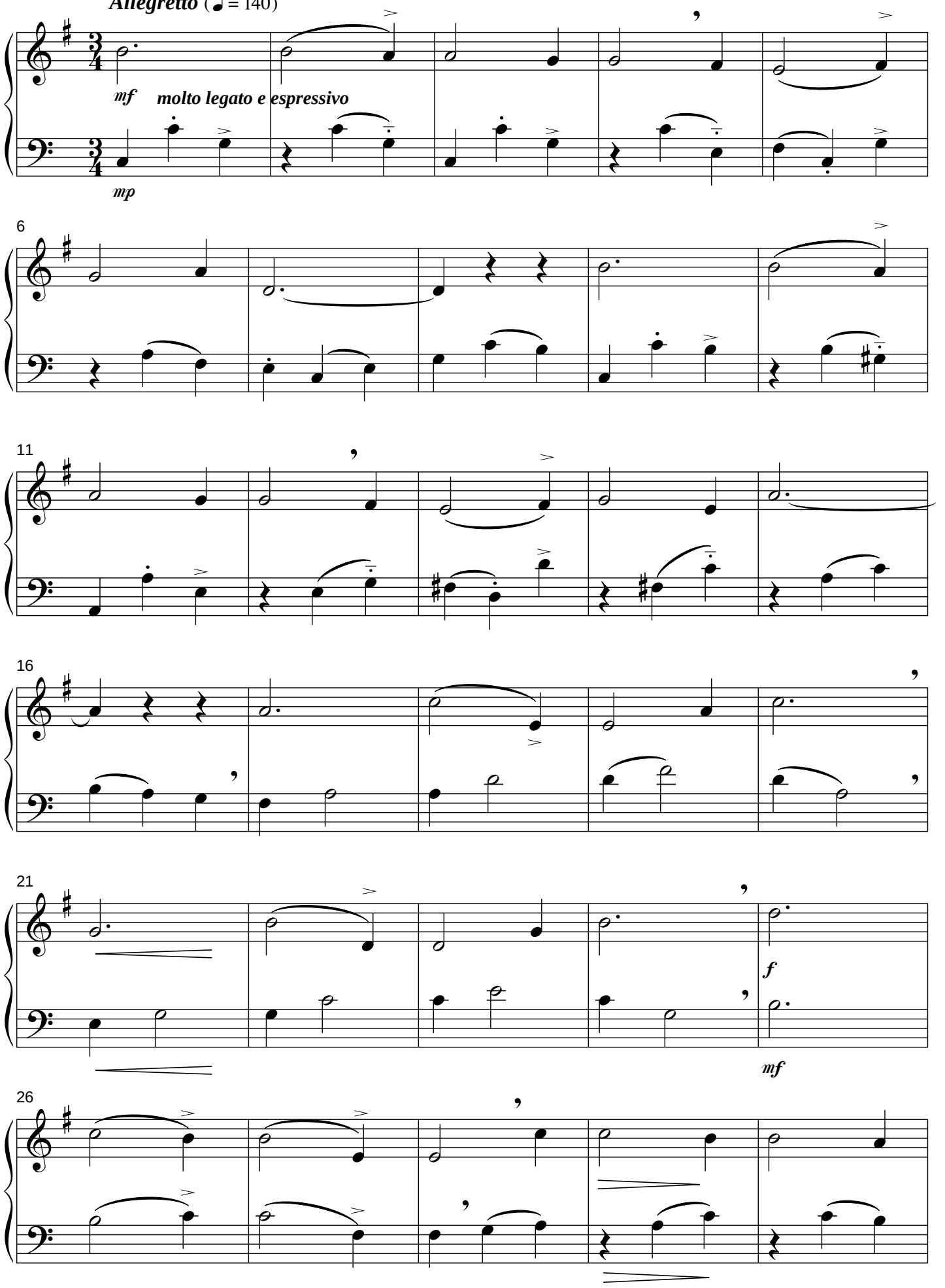
free-scores.com



free-scores.com

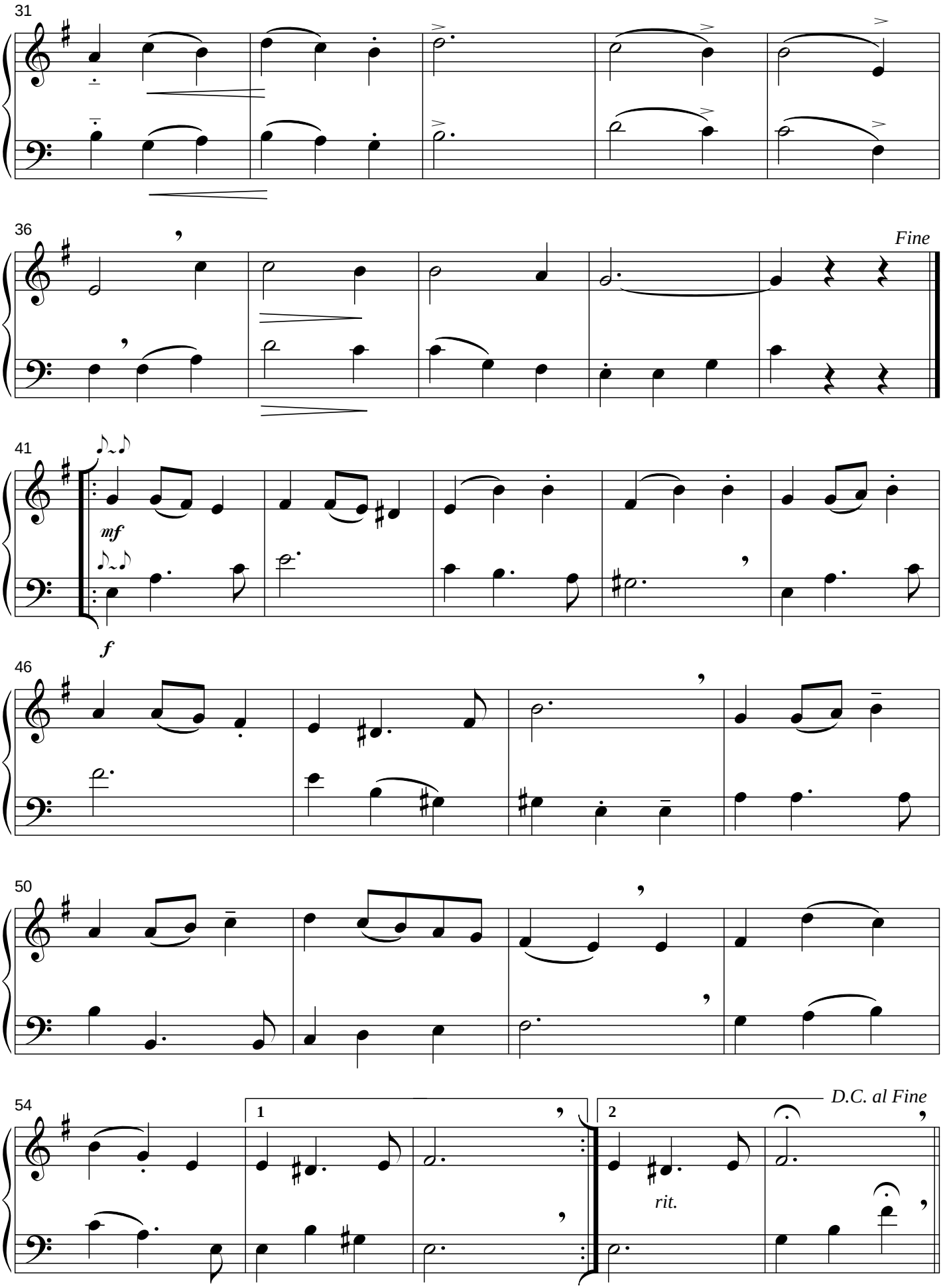
4. Emilie

Richard Shuebruk

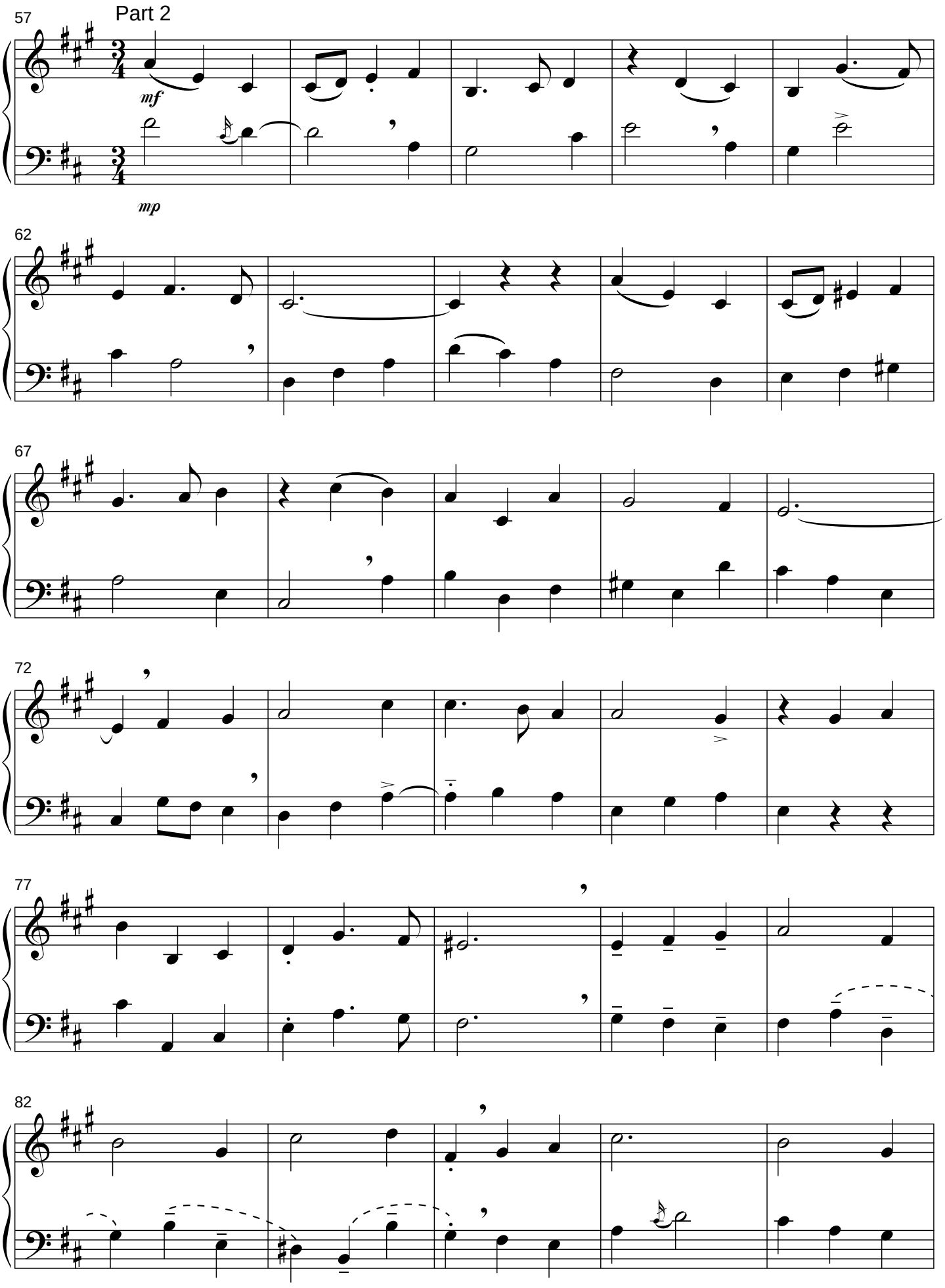


© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

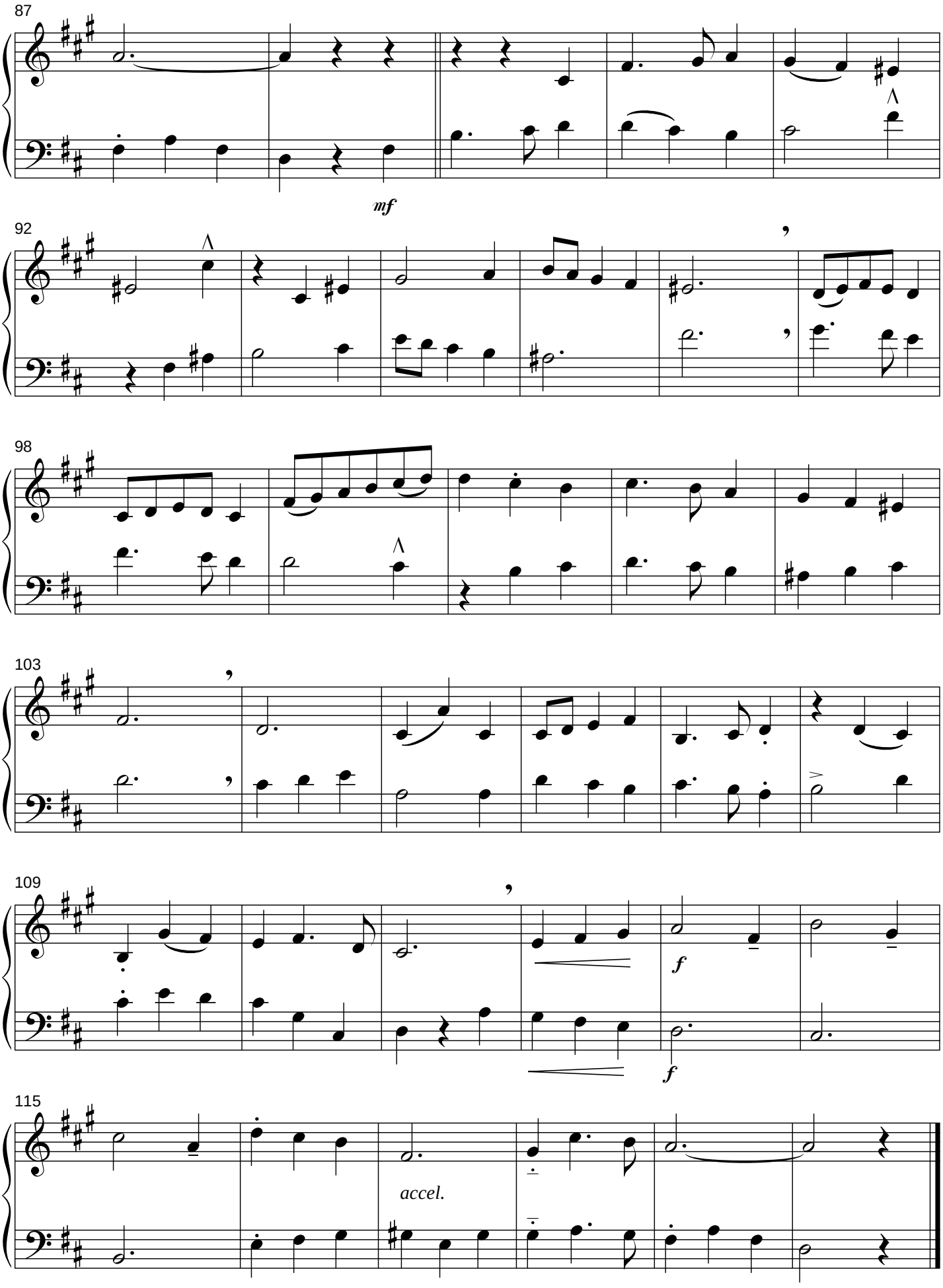
free-scores.com



free-scores.com



free-scores.com



free-scores.com

5. Barcarolle

Gondellied

Richard Shuebruk

Allegretto (♩. = 60)

mf

molto legato e espressivo

mf

5

9

mp

mf

mp

13

mf

17

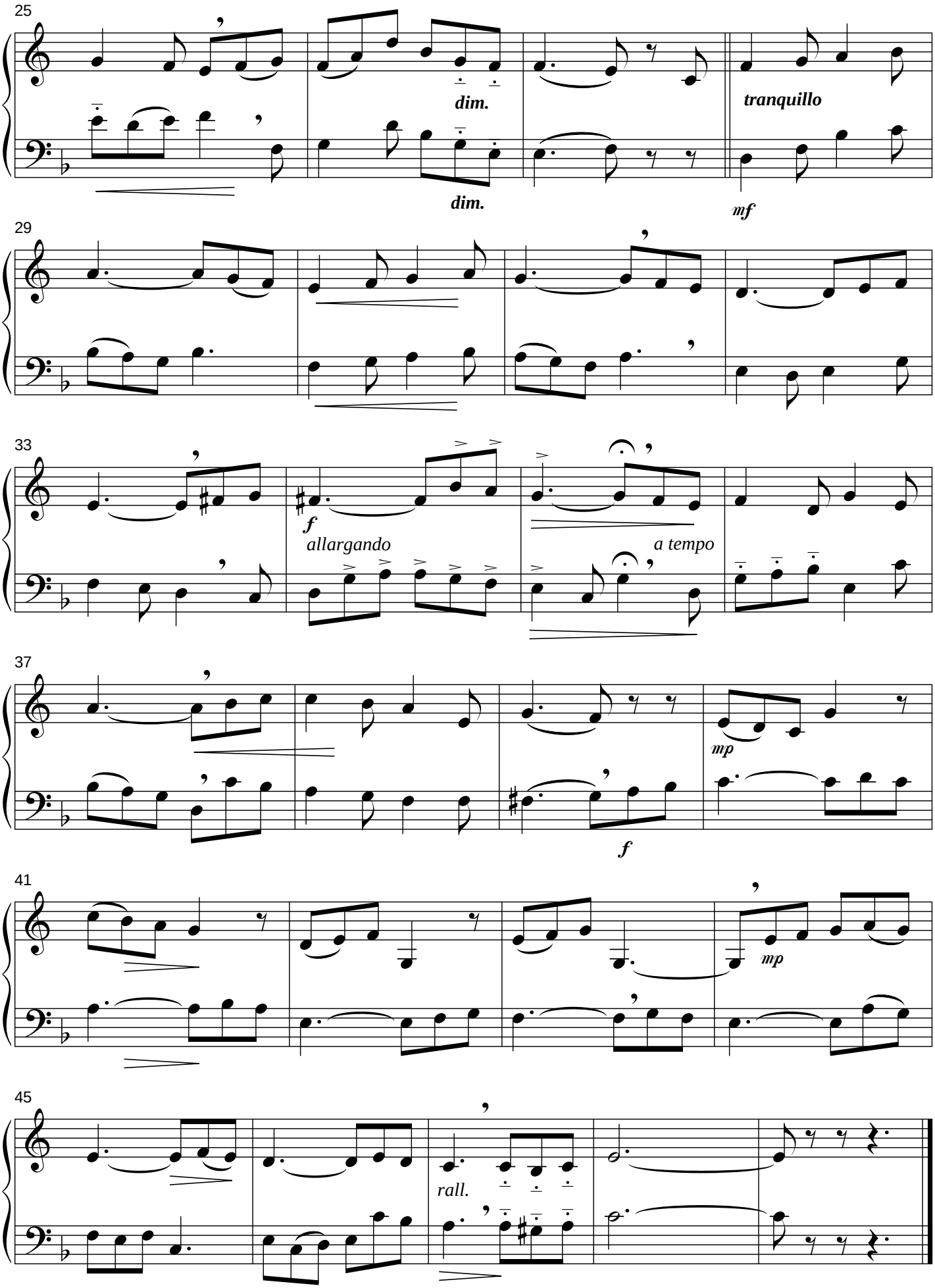
p

f

21

© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com



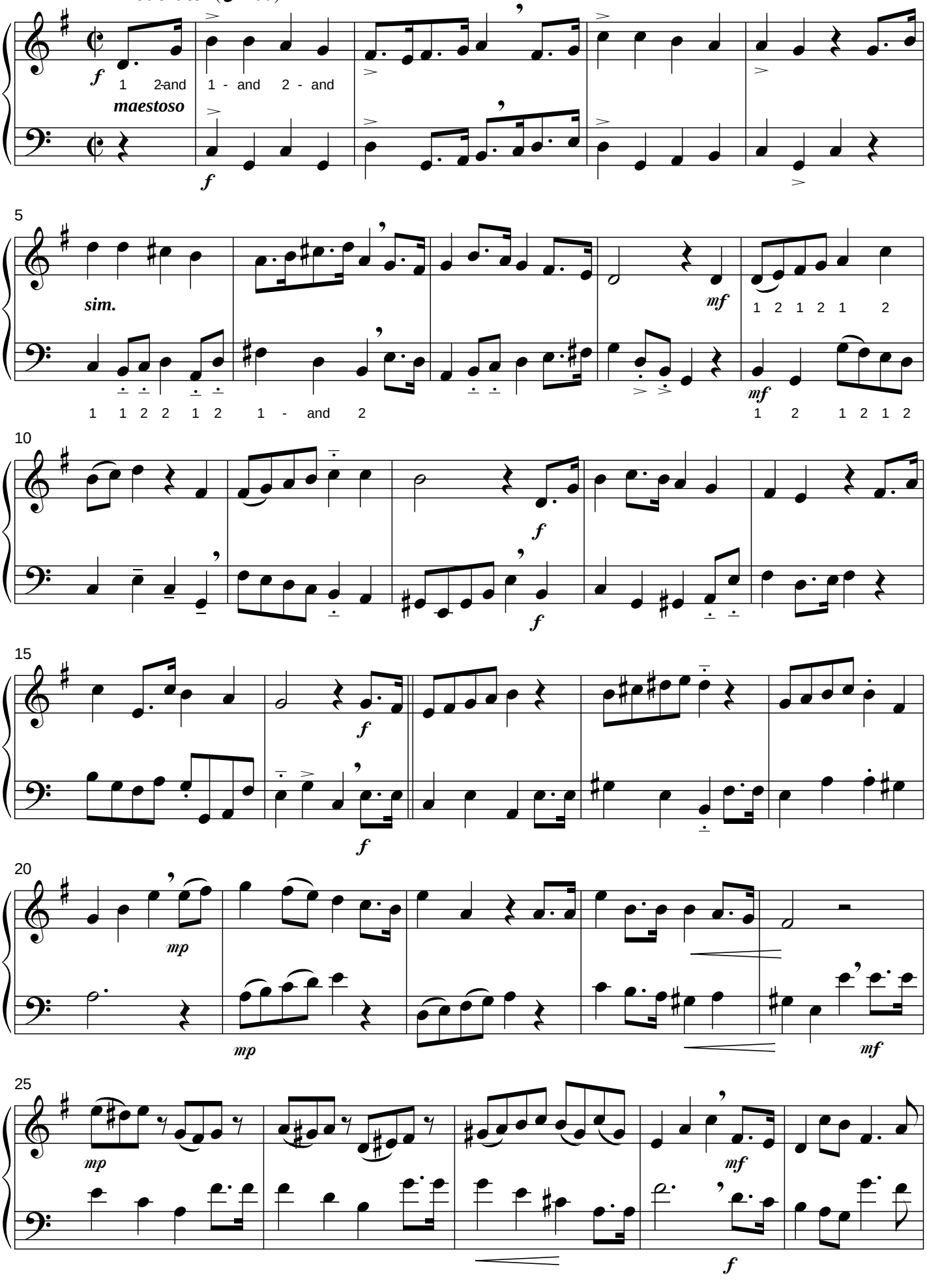
free-scores.com

This is Alla breve so play a bar in principle with a decrescendo. Eighth notes are double double-time so give them more air-speed. The sixteenth notes, being inégale, are sharfening the rhythm.

6. Schottische

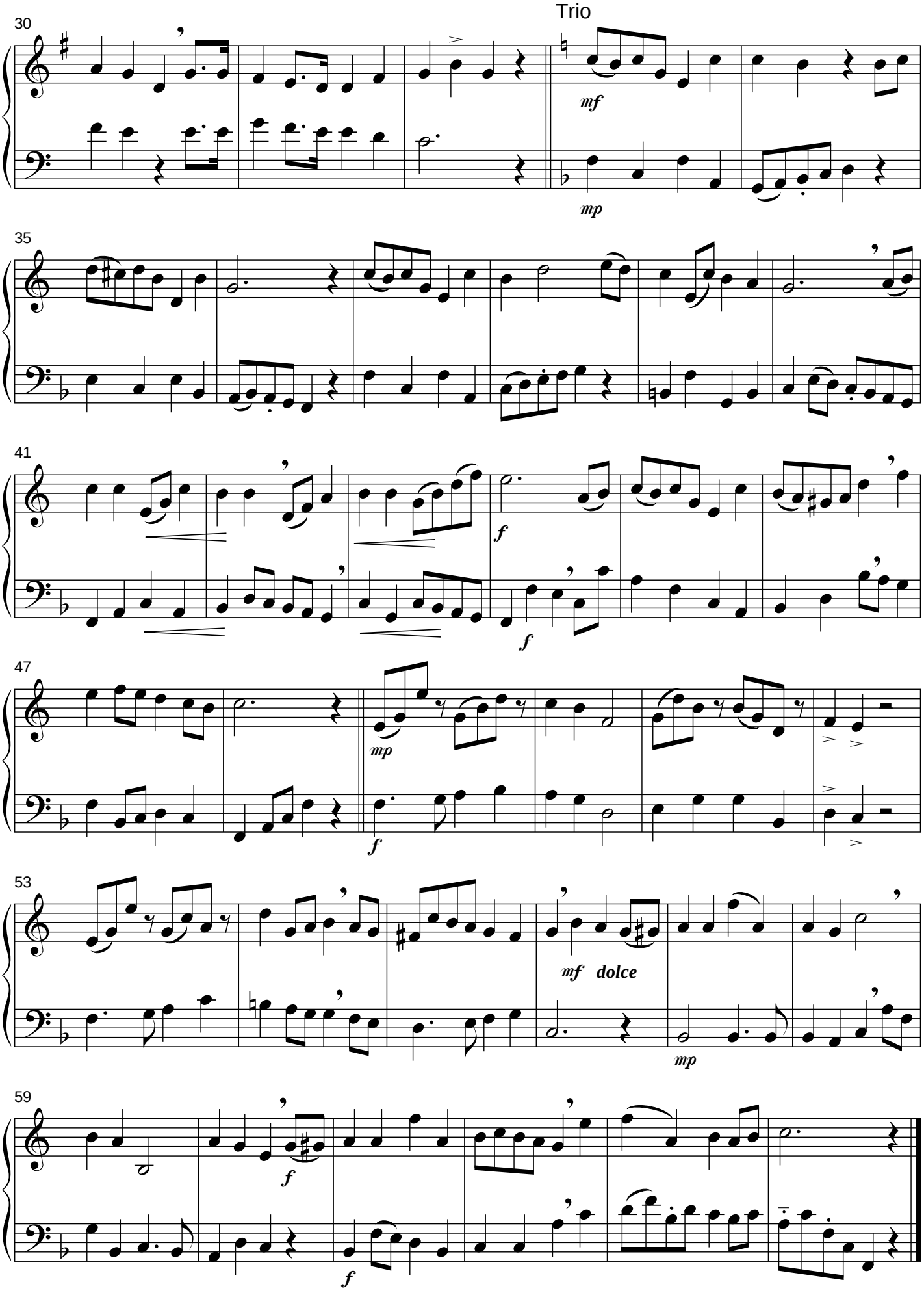
Richard Shuebruk

Moderato (♩ = 80)



© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com

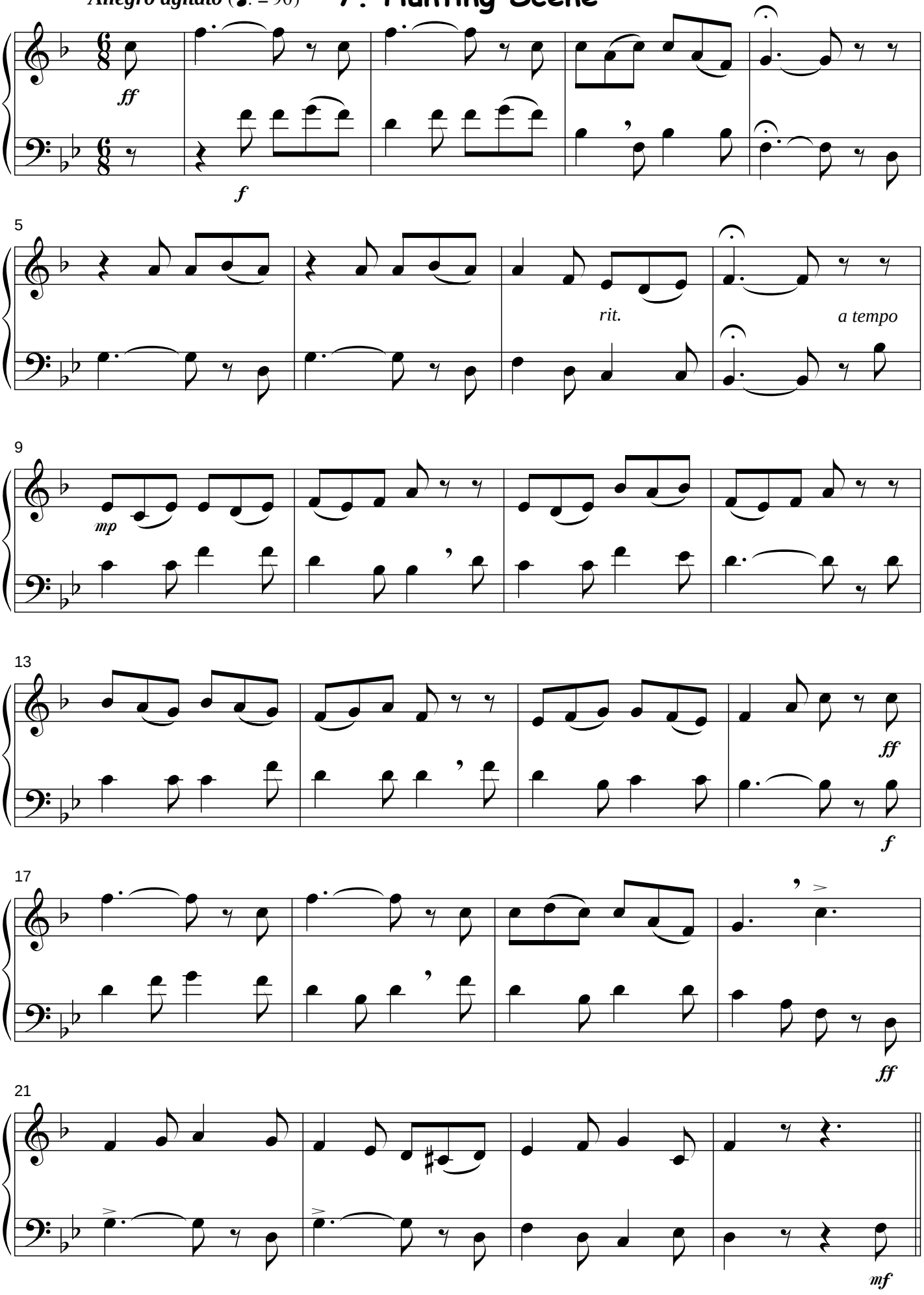


free-scores.com

Allegro agitato (♩. = 90)

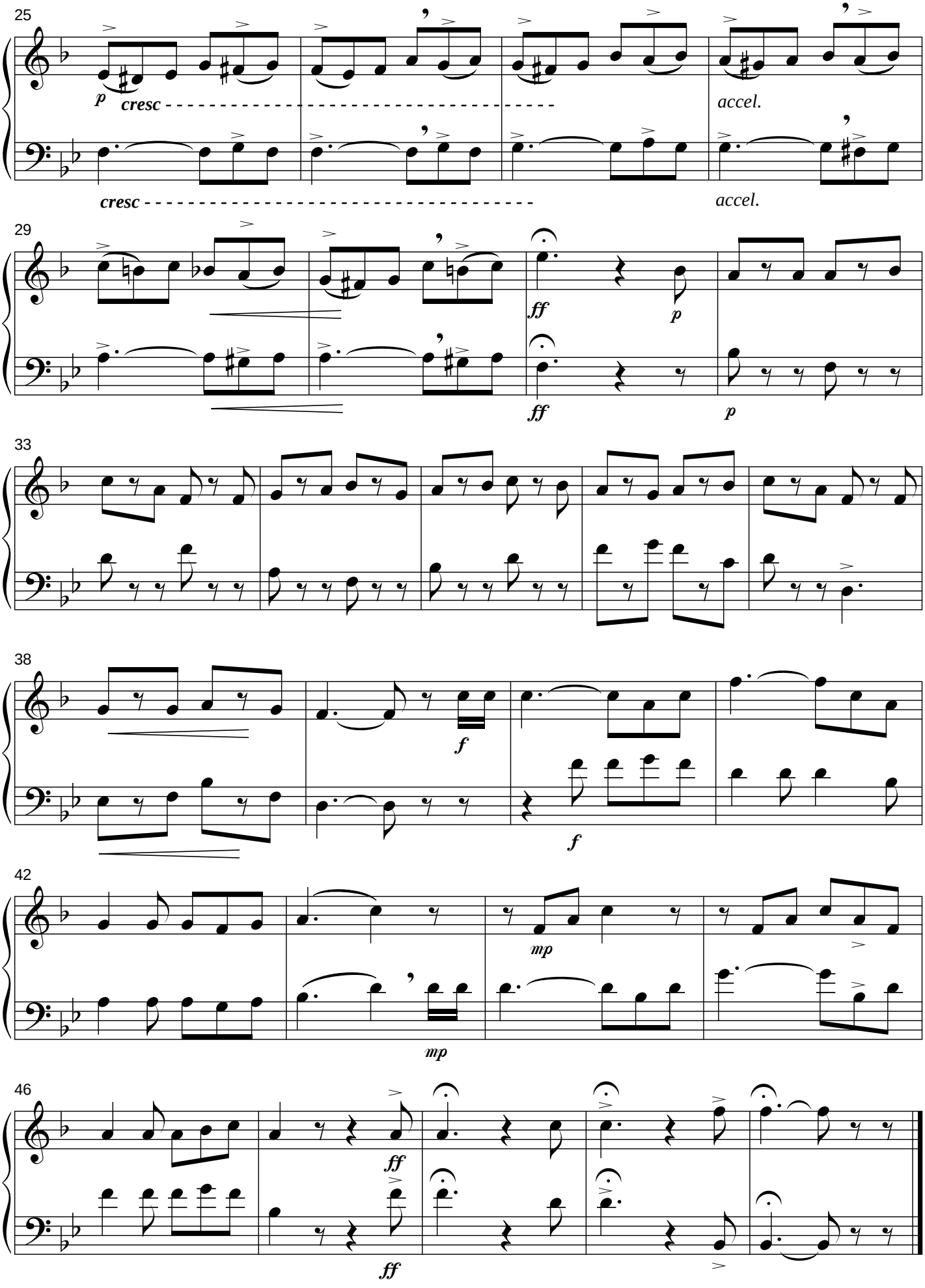
7. Hunting Scene

Richard Shuebruk



© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com

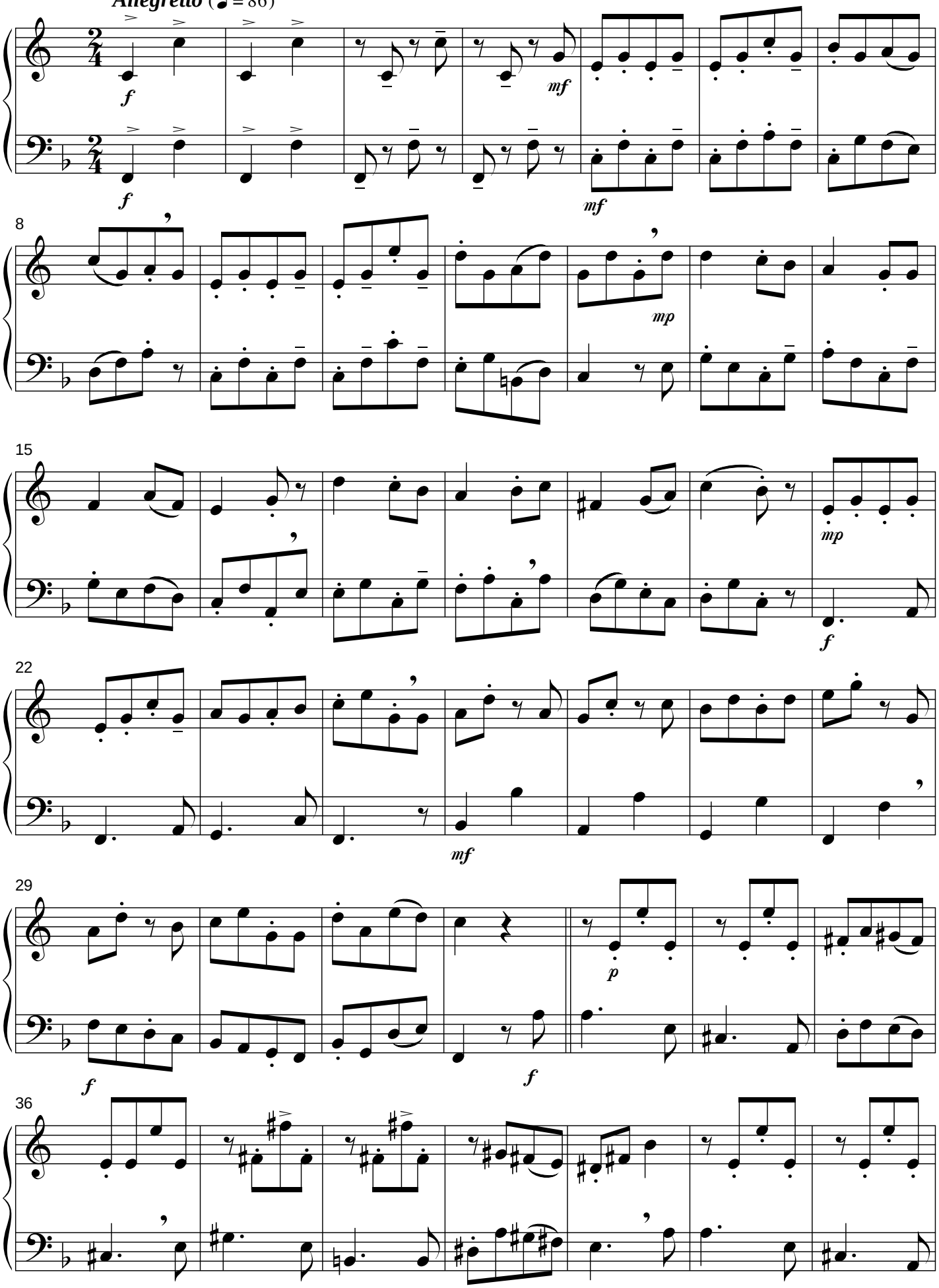


free-scores.com

The eighth notes are dubbel-time and the sixteenth inégale.

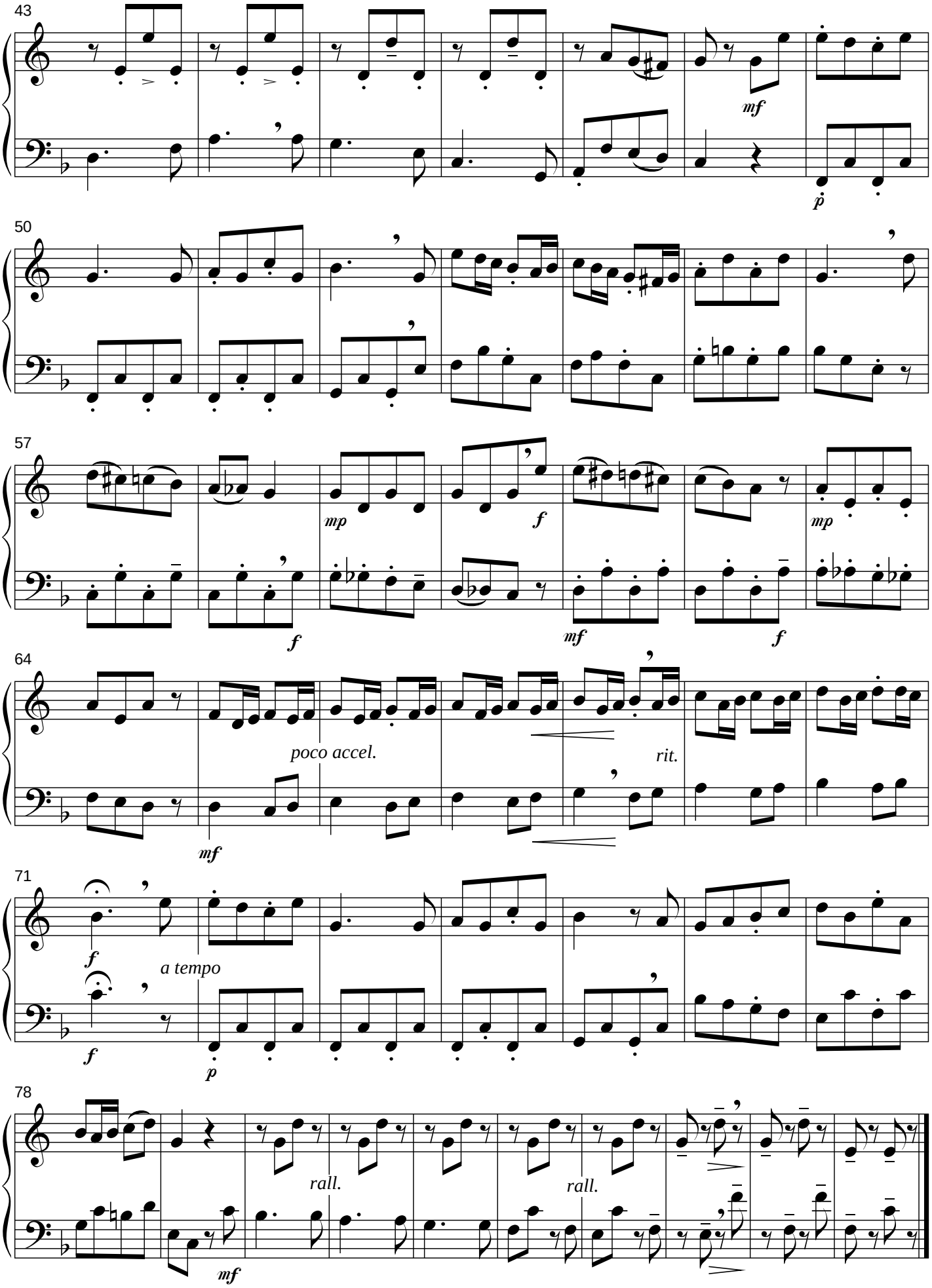
8. At the Smithy

Richard Shuebruk



© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com



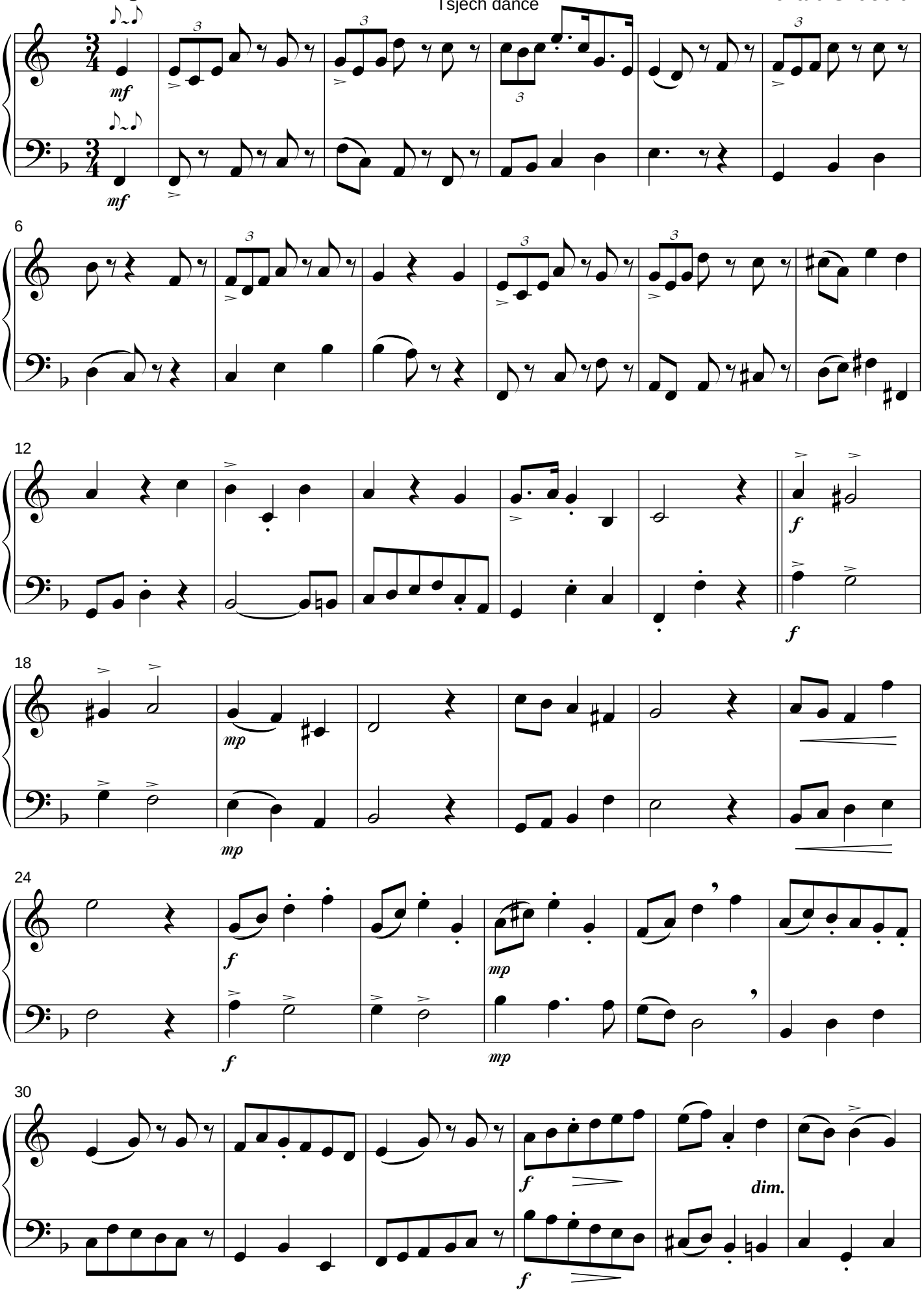
free-scores.com

9. Redowa

Tsjech dance

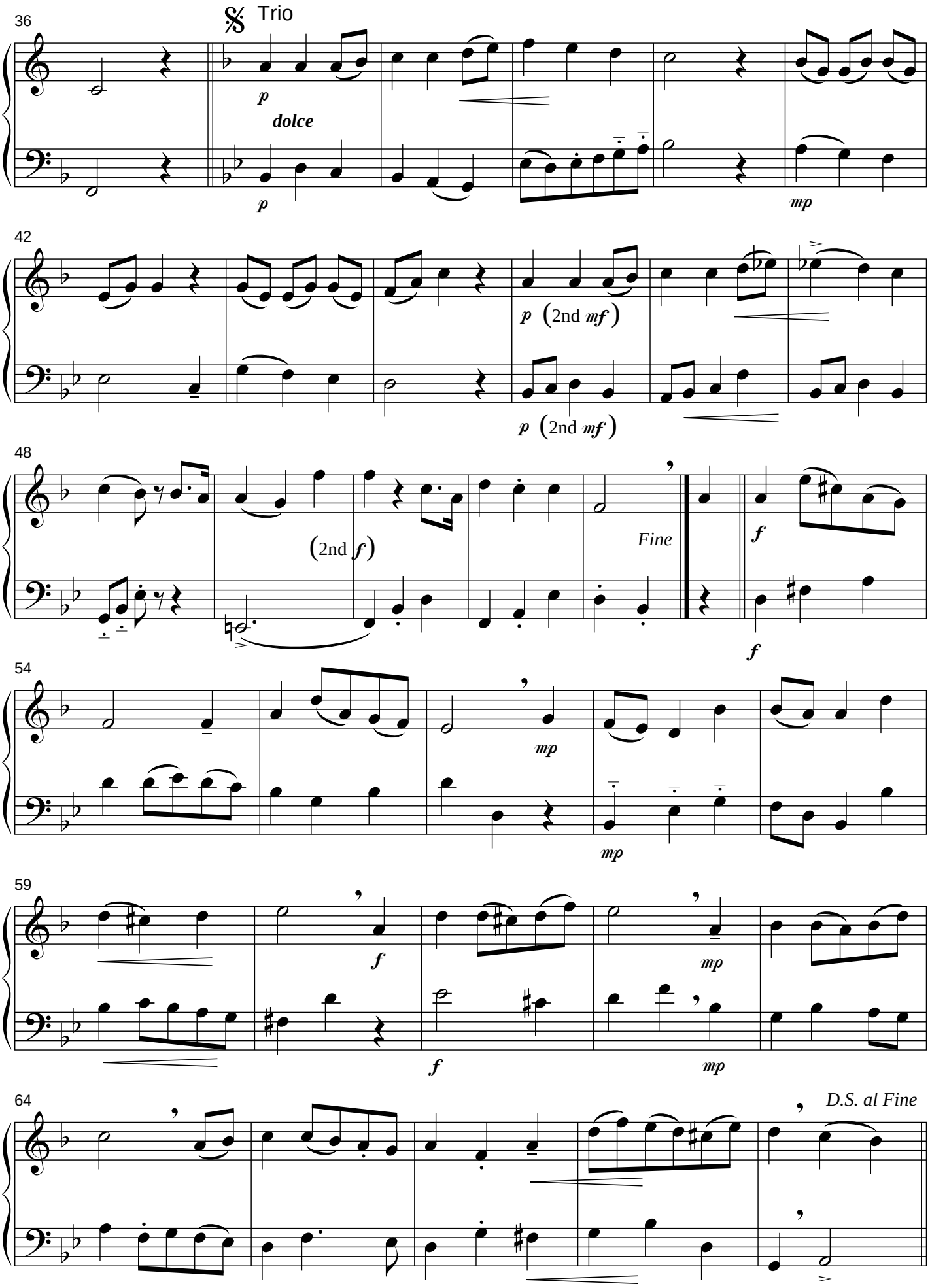
Richard Shuebruk

Allegretto (♩ = 120)



© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com

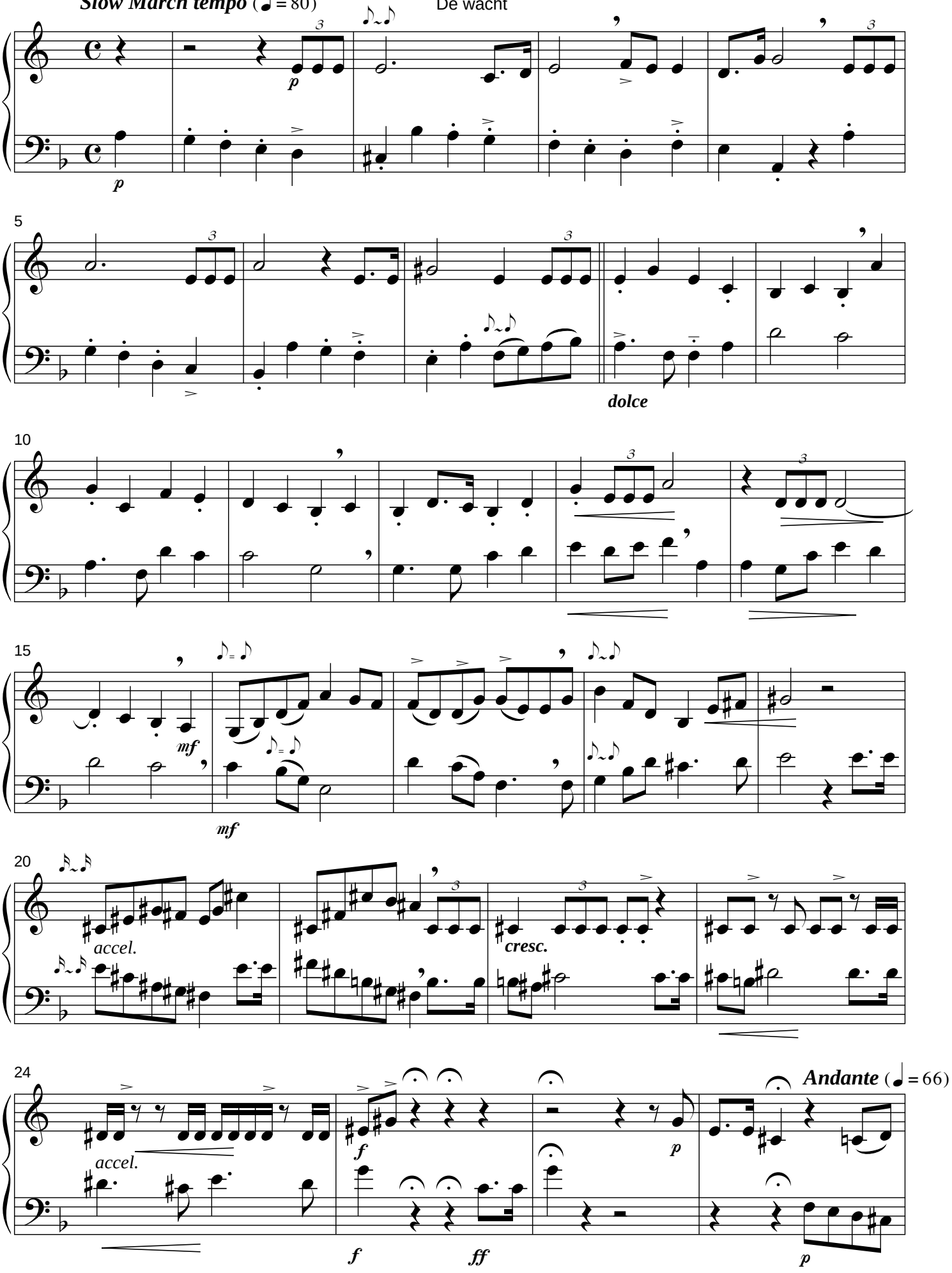


free-scores.com

10. The Sentry

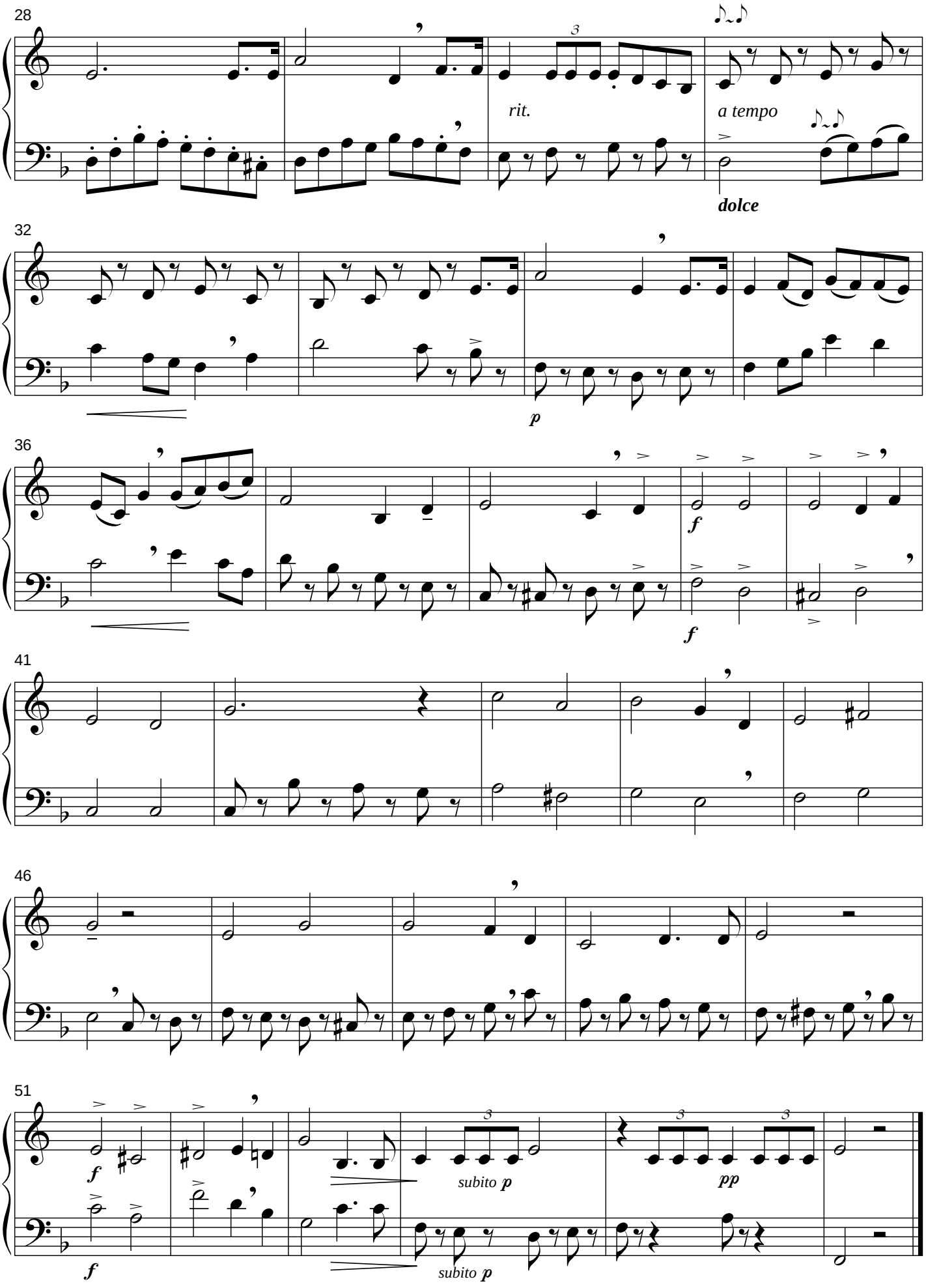
De wacht

Richard Shuebruk



© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com

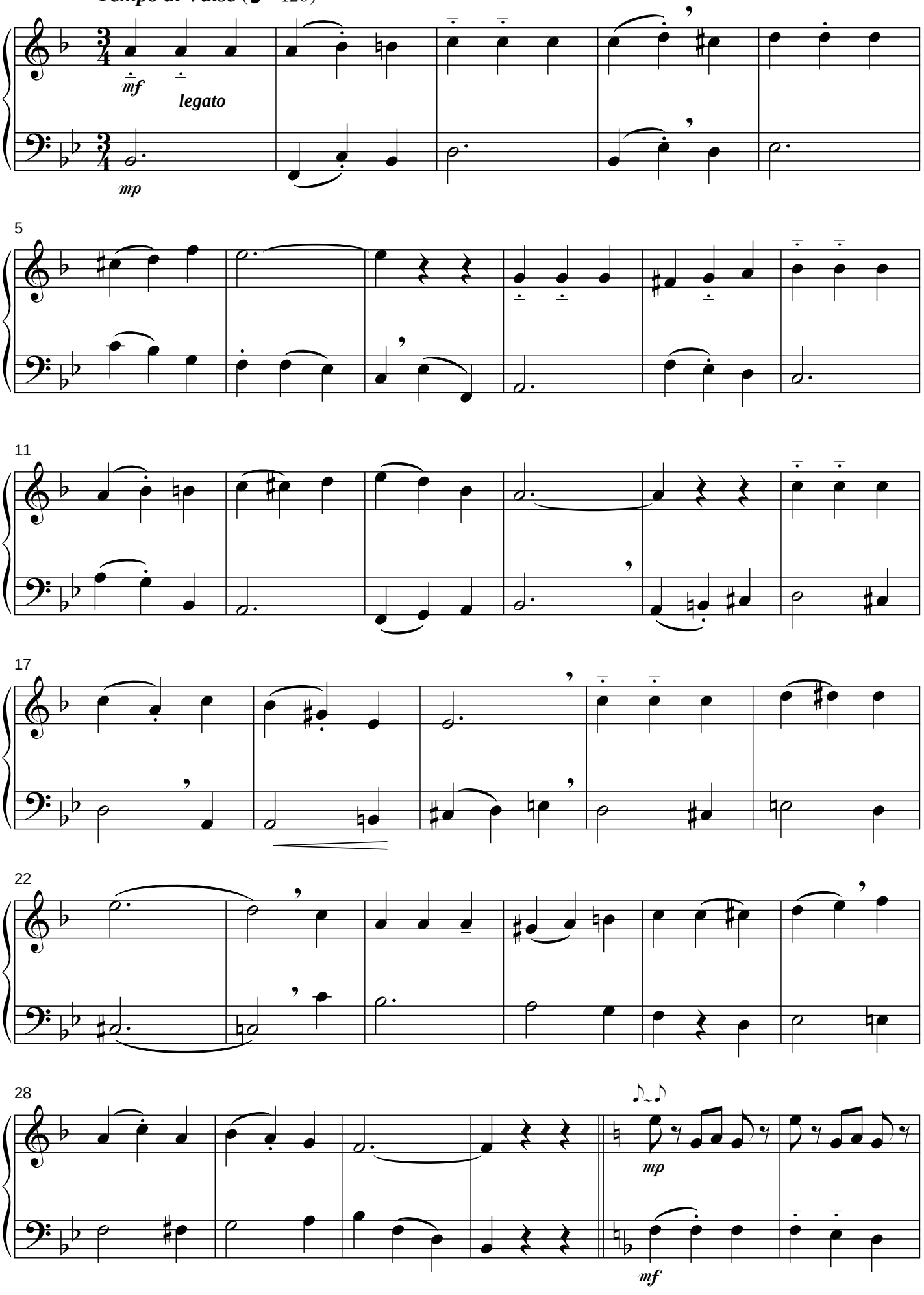


free-scores.com

11. Waltz

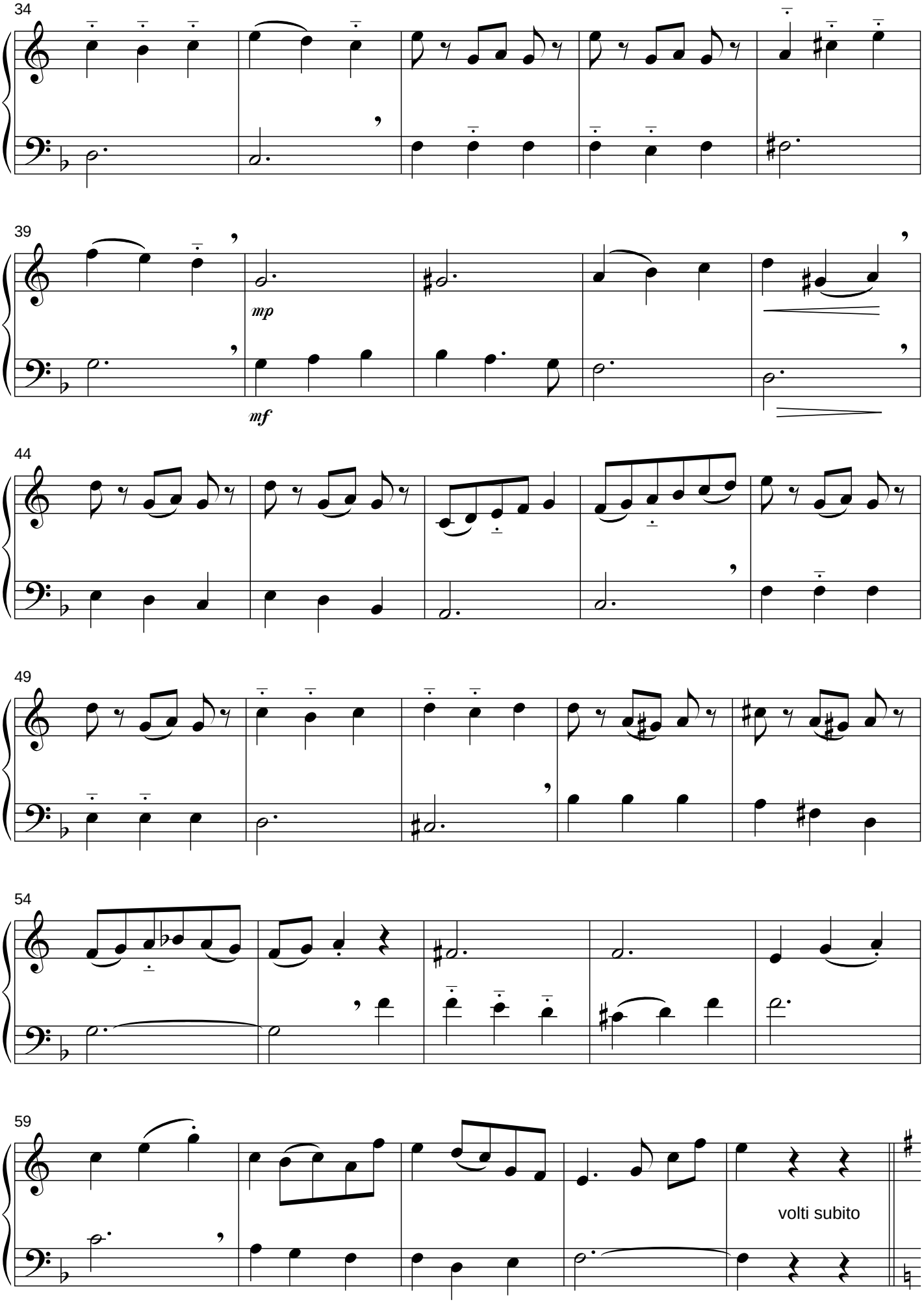
Richard Shuebruk

Tempo di Valse (♩ = 120)

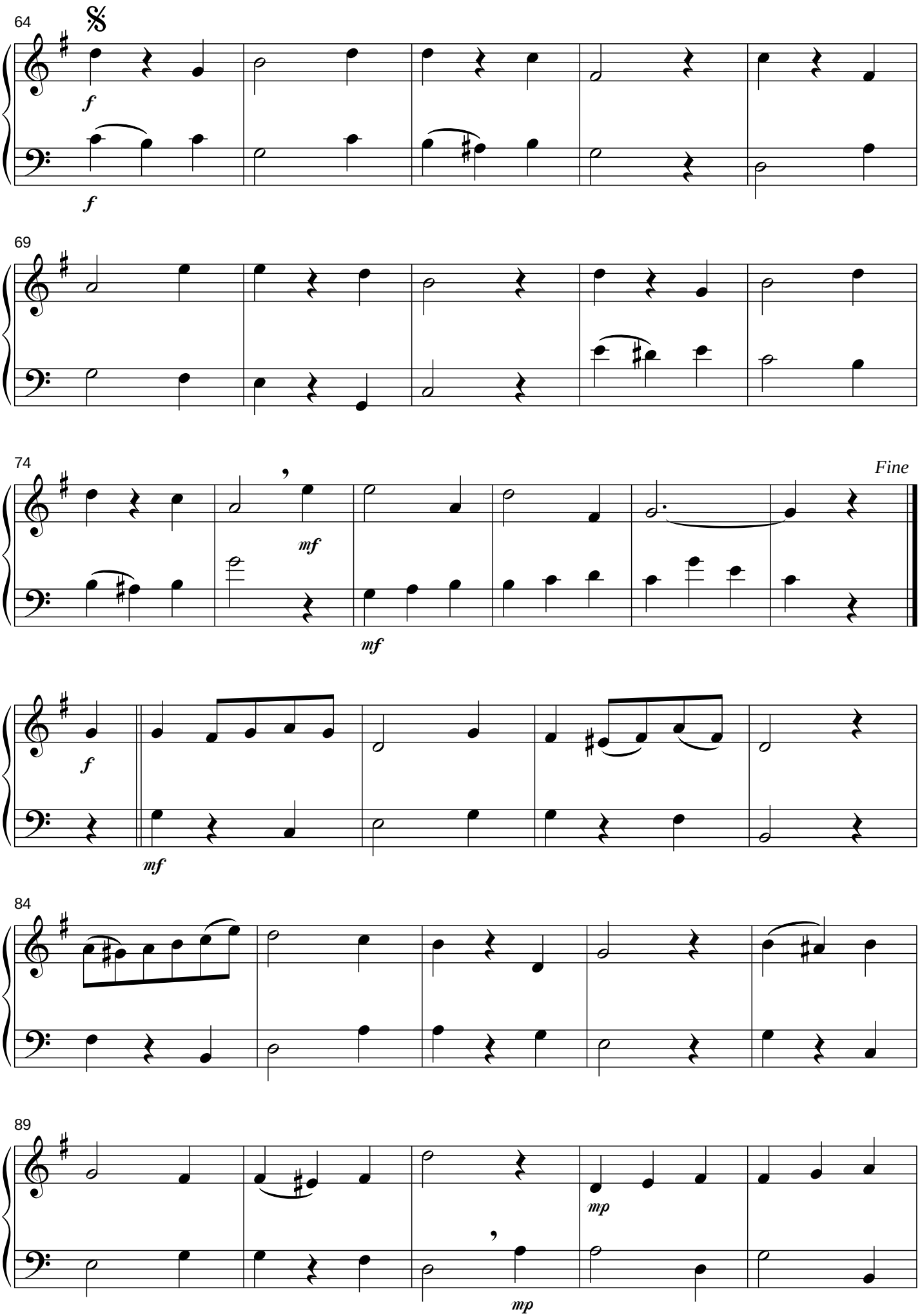


© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

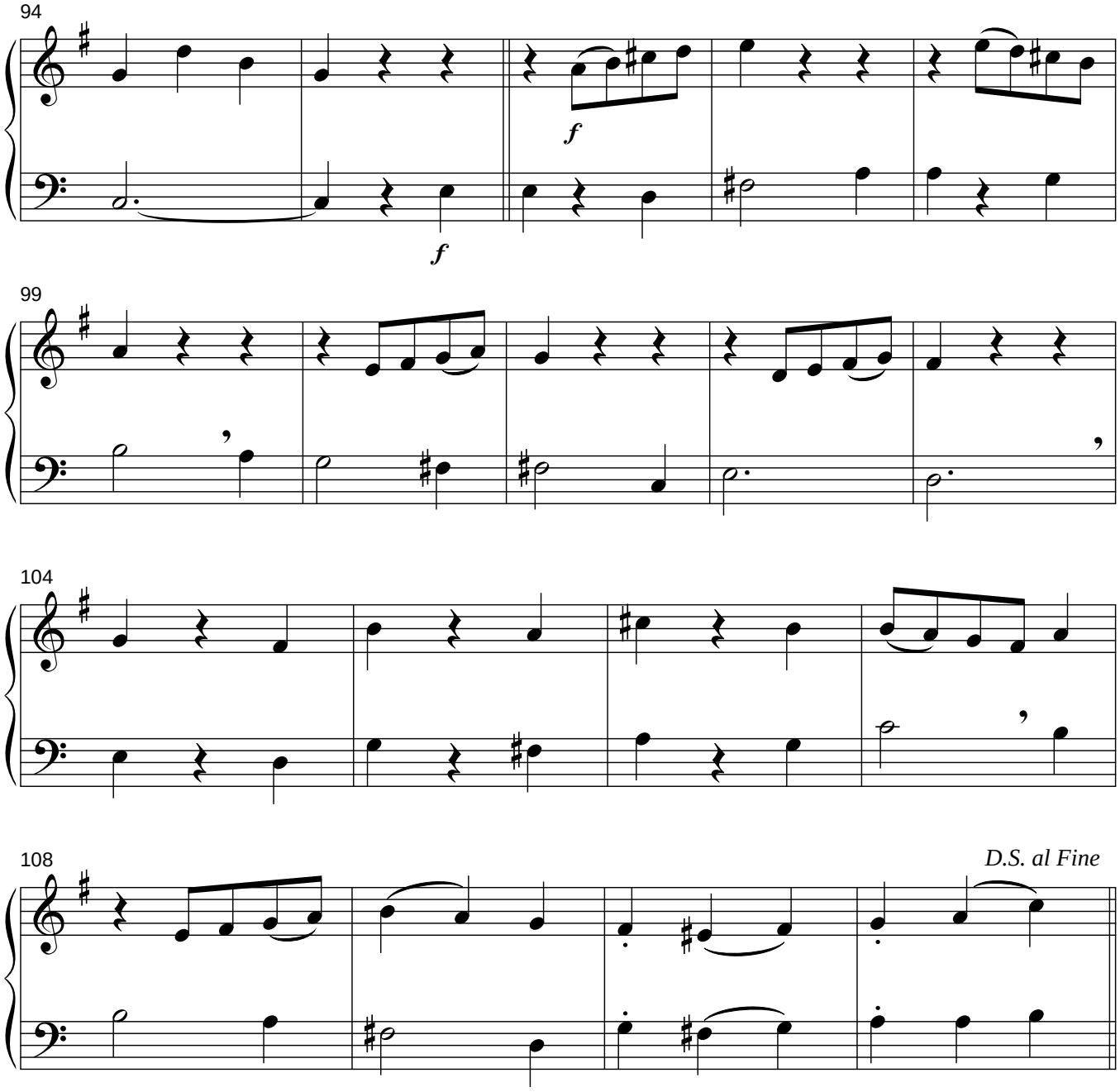
free-scores.com



free-scores.com



free-scores.com



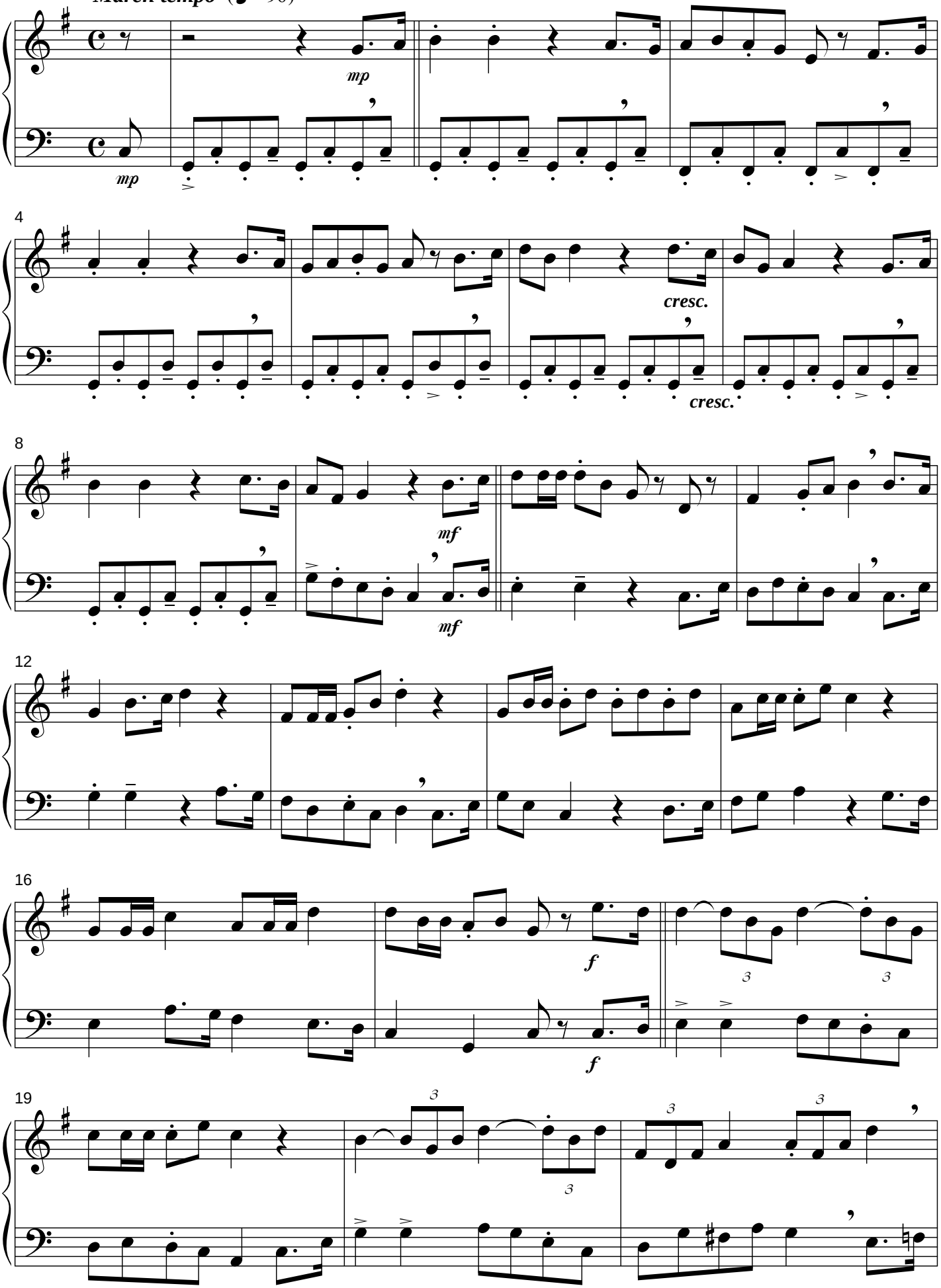
free-scores.com

The eighth notes are dubbel-time and the sixteenth inégale.

12. The Band Passes

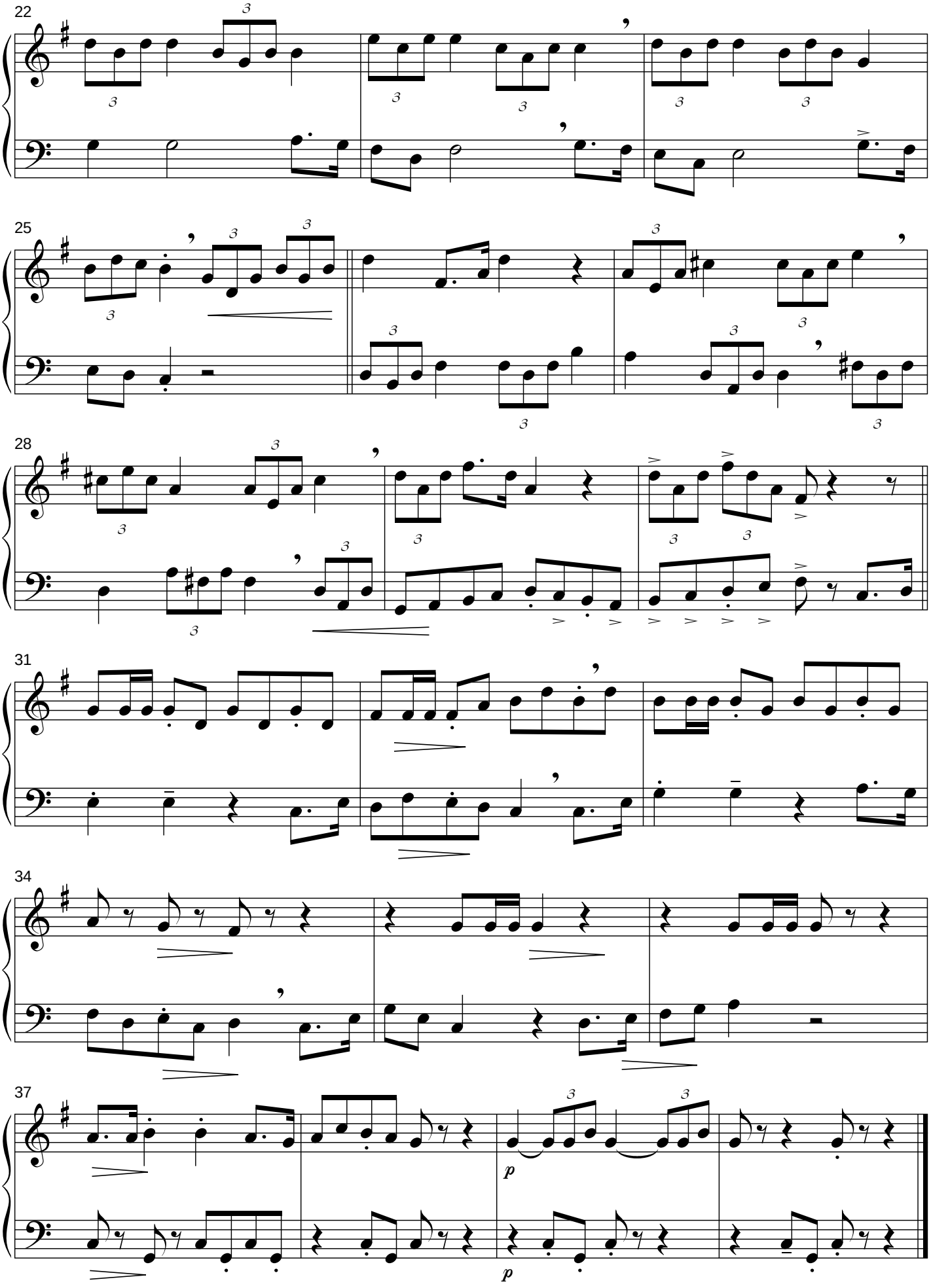
Richard Shuebruk

March tempo (♩ = 90)



© Copyright 2013 BL-MUSIC Holland

free-scores.com



free-scores.com